

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

17 février 2021

PROJET DE LOI

**portant assentiment à la Décision
(UE, Euratom) 2020/2053 du Conseil
du 14 décembre 2020 relative
au système des ressources propres
de l'Union européenne et abrogeant
la Décision 2014/335/UE, Euratom**

SOMMAIRE	Pages
Résumé	3
Exposé des motifs	4
Avant-projet	13
Avis du Conseil d'État	14
Projet de loi	19
Décision	20

CONFORMÉMENT À L'ARTICLE 8, § 1^{ER}, 1[°], ET À L'ARTICLE 8, § 2, 2[°], DE LA LOI DU 15 DÉCEMBRE 2013, L'ANALYSE D'IMPACT N'A PAS ÉTÉ DEMANDÉE.

**LE GOUVERNEMENT DEMANDE L'URGENCE CONFORMÉMENT À
L'ARTICLE 51 DU RÈGLEMENT.**

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

17 februari 2021

WETSONTWERP

**houdende instemming met het Besluit
(EU, Euratom) 2020/2053 van de Raad
van 14 december 2020 betreffende
het stelsel van eigen middelen
van de Europese Unie en tot intrekking
van Besluit 2014/335/EU, Euratom**

INHOUD	Blz.
Samenvatting	3
Memorie van toelichting	4
Voorontwerp	13
Advies van de Raad van State	14
Wetsontwerp	19
Besluit	20

OVEREENKOMSTIG ARTIKEL 8, § 1, 1[°], EN ARTIKEL 8, § 2, 2[°] VAN DE WET VAN 15 DECEMBER 2013 WERD DE IMPACTANALYSE NIET GEVRAAGD.

**DE URGENTIEVERKLARING WORDT DOOR DE REGERING GEVRAAGD
OVEREENKOMSTIG ARTIKEL 51 VAN HET REGLEMENT.**

04084

<i>Le gouvernement a déposé ce projet de loi le 17 février 2021.</i>	<i>De regering heeft dit wetsontwerp op 17 februari 2021 ingediend.</i>
<i>Le "bon à tirer" a été reçu à la Chambre le 17 février 2021.</i>	<i>De "goedkeuring tot drukken" werd op 17 februari 2021 door de Kamer ontvangen.</i>

<i>N-VA</i>	<i>: Nieuw-Vlaamse Alliantie</i>
<i>Ecolo-Groen</i>	<i>: Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen</i>
<i>PS</i>	<i>: Parti Socialiste</i>
<i>VB</i>	<i>: Vlaams Belang</i>
<i>MR</i>	<i>: Mouvement Réformateur</i>
<i>CD&V</i>	<i>: Christen-Democratisch en Vlaams</i>
<i>PVDA-PTB</i>	<i>: Partij van de Arbeid van België – Parti du Travail de Belgique</i>
<i>Open Vld</i>	<i>: Open Vlaamse liberalen en democraten</i>
<i>sp.a</i>	<i>: socialistische partij anders</i>
<i>cdH</i>	<i>: centre démocrate Humaniste</i>
<i>DéFI</i>	<i>: Démocrate Fédéraliste Indépendant</i>
<i>INDEP-ONAFH</i>	<i>: Indépendant – Onafhankelijk</i>

<i>Abréviations dans la numérotation des publications:</i>		<i>Afkorting bij de nummering van de publicaties:</i>	
<i>DOC 55 0000/000</i>	<i>Document de la 55^e législature, suivi du numéro de base et numéro de suivi</i>	<i>DOC 55 0000/000</i>	<i>Parlementair document van de 55^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>
<i>QRVA</i>	<i>Questions et Réponses écrites</i>	<i>QRVA</i>	<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>
<i>CRIV</i>	<i>Version provisoire du Compte Rendu Intégral</i>	<i>CRIV</i>	<i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag</i>
<i>CRABV</i>	<i>Compte Rendu Analytique</i>	<i>CRABV</i>	<i>Beknopt Verslag</i>
<i>CRIV</i>	<i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)</i>	<i>CRIV</i>	<i>Integraal Verslag, met links het deft nitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)</i>
<i>PLEN</i>	<i>Séance plénière</i>	<i>PLEN</i>	<i>Plenum</i>
<i>COM</i>	<i>Réunion de commission</i>	<i>COM</i>	<i>Commissievergadering</i>
<i>MOT</i>	<i>Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)</i>	<i>MOT</i>	<i>Moties tot besluit van interpellaties (beige kleurig papier)</i>

RÉSUMÉ

Ce projet de loi règle l'assentiment à la Décision (UE, Euratom) du Conseil du 14 décembre 2020 relative au système des ressources propres de l'Union européenne. Cette Décision forme également la base légale autorisant la Commission à emprunter pour financer le plan de relance lié au COVID-19.

SAMENVATTING

Dit wetsontwerp behandelt de instemming met het Besluit (EU, Euratom) van de Raad van 14 december 2020 betreffende het stelsel van eigen middelen van de Europese Unie. Dit Besluit vormt ook de wettelijke basis voor de Europese Commissie om te kunnen lenen voor het COVID-19-herstelplan

EXPOSÉ DES MOTIFS

MESDAMES, MESSIEURS,

RÉSUMÉ DE LA DÉCISION

Lors de sa réunion tenue du 17 au 21 juillet 2020, le Conseil européen a conclu un accord sur le cadre financier pluriannuel (CFP) pour la période 2021-2027. Cet accord comprend tant des dépenses que des recettes. Parallèlement au cadre financier pluriannuel classique, le Conseil européen a également conclu un accord sur le plan de relance ayant pour objet d'absorber les conséquences de la crise de la COVID-19: *NextGenerationEU*.

L'accord politique sur ce cadre financier 2021-2027 a établi les lignes directrices afférentes à une nouvelle Décision relative au régime des ressources propres de l'Union européenne. Ces lignes directrices divergent du régime actuel sur certains points, et ce, en raison de la crise de la COVID-19.

La Décision contient, comme tel est toujours le cas, les dispositions déterminant les ressources propres de l'Union et leur mode de calcul, les corrections des contributions au profit de certains États membres et quelques dispositions rappelant les principes et règles budgétaires. De plus, la Décision contient également une autorisation d'emprunter 750 milliards d'euros sur les marchés des capitaux afin de financer *NextGenerationEU* et des lignes directrices spécifiques afférentes à ces ressources complémentaires extraordinaires et temporaires.

En ce qui concerne les ressources propres, il a été stipulé que le montant total permettant de couvrir les crédits annuels de paiement ne peut excéder 1,40 % de la somme du PIB de tous les États membres. Les crédits annuels d'engagement n'excèdent pas 1,46 % de la somme des PIB de tous les États membres. Afin de financer la *NextGenerationEU*, une augmentation, exceptionnelle et temporaire, de 0,6 % du plafond des ressources propres s'avère également nécessaire.

Les ressources propres de l'Union se composent des droits de douane, des ressources résultant de l'application d'un taux d'appel uniforme de 0,30 % – applicable à tous les États membres – sur la base TVA harmonisée et des ressources provenant de l'application d'un taux d'appel uniforme sur la somme des PIB de tous les États membres. Une nouvelle catégorie de ressources propres est insérée: une contribution nationale calculée sur la base des déchets d'emballages en plastique non recyclés. Cette nouvelle ressource propre désigne une

MEMORIE VAN TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

SAMENVATTING VAN HET BESLUIT

De Europese Raad van 17-21 juli 2020 sloot een akkoord over het meerjarig financieel kader (MFK) voor de periode 2021-2027. Dit akkoord behelst zowel uitgaven als ontvangsten. Samen met het klassieke meerjarig financieel kader kwam de Europese Raad ook tot een akkoord over een herstelplan om de gevolgen van COVID-19-crisis op te vangen: *NextGenerationEU*.

Het politiek akkoord over dit financieel kader 2021-2027 heeft de richtsnoeren vastgelegd voor een nieuw Besluit betreffende het stelsel van eigen middelen van de Europese Unie. Die richtsnoeren wijken op een aantal punten af van het bestaande stelsel, als gevolg van de COVID-19-crisis.

Het Besluit bevat, zoals steeds, de bepalingen tot vaststelling van de eigen middelen van de Unie en hun wijze van berekening, de correcties van de bijdragen ten gunste van bepaalde lidstaten en enkele bepalingen die de principes en de begrotingsvoorschriften in herinnering brengen. Daarnaast bevat het Besluit ook een machtiging om 750 miljard euro te lenen op de kapitaalmarkten ter financiering van *NextGenerationEU* en specifieke richtsnoeren voor deze buitengewone en tijdelijke aanvullende middelen.

Voor wat betreft de eigen middelen werd vastgelegd dat het totale bedrag om de jaarlijkse betalingskredieten te dekken niet hoger mag zijn dan 1,40 % van de som van het BNI van alle lidstaten. De jaarlijkse vastleggingskredieten bedragen niet meer dan 1,46 % van de som van de BNI van alle lidstaten. Om de financiering van *NextGenerationEU* op te vangen, is daarnaast een verdere, uitzonderlijke en tijdelijke, verhoging van het plafond van de eigen middelen met 0,6 % noodzakelijk.

De eigen middelen van de Unie bestaan uit de douanerechten, de middelen die voortkomen uit de toepassing van een eenvormig tarief van 0,30 % – dat voor alle lidstaten geldt – op de geharmoniseerde btw-grondslag en de middelen die voortkomen uit de toepassing van een eenvormig tarief op de som van de BNI van alle lidstaten. Er wordt een nieuwe categorie eigen middelen ingevoerd: een nationale bijdrage berekend op grond van niet-gerecycleerd verpakkingsafval in kunststof. Dit nieuwe eigen middel is de eerste stap in een hervorming

première étape de la réforme du régime des ressources propres, décidé par le Conseil européen lors de sa réunion du 17 au 21 juillet 2020. Les revenus générés par les nouvelles ressources propres introduites après 2021 seront utilisés pour le remboursement anticipé des emprunts dans le cadre de la *NextGenerationEU*.

Depuis le 1^{er} janvier 2021, les États membres conservent de nouveau 25 % des droits de douane perçus au titre de frais de perception, alors que ce pourcentage était limité à 20 % par le passé.

En ce qui concerne les corrections, les contributions PIB annuelles du Danemark, de l'Autriche, des Pays-Bas, de la Suède et de l'Allemagne, seront réduites forfaitairement. Il s'agit de réductions brutes financées par tous les États membres conformément à leur PIB.

Enfin, le principe de l'universalité budgétaire et de la règle de transfert de l'excédent budgétaire a été rappelé.

La Décision entrera en vigueur le premier jour du mois suivant la date de réception de la dernière des notifications, envoyées par les États membres, de clôture des procédures nécessaires à l'adoption de cette Décision en vertu de leurs dispositions constitutionnelles.

La nouvelle réglementation représente une charge budgétaire nette estimée à 4 092 millions d'euros par an. Soit une réduction de 69 millions par rapport à la prolongation de la réglementation introduite par la Décision de 2014. Les négociations relatives au CFP 21-27 ont été menées alors que l'économie européenne subissait un choc important induit par la crise de la COVID-19. Ce contexte économique instable a accru l'incertitude relative aux paramètres économiques jusqu'en 2027.

EXPOSÉ GÉNÉRAL

Le projet de loi soumis vise l'approbation, par la Belgique, de la Décision du 14 décembre 2020 du Conseil de l'Union européenne, relative au régime des ressources propres de l'Union européenne. L'approbation par tous les États membres est nécessaire aux fins de l'entrée en vigueur de la Décision.

ANALYSE DE LA DÉCISION

La Décision du Conseil contient des dispositions déterminant les ressources propres de l'Union et leur

van het stelsel van eigen middelen, waartoe de Europese Raad op 17-21 juli 2020 heeft beslist. De opbrengsten uit de nieuwe eigen middelen die worden ingevoerd na 2021, zullen worden gebruikt voor de vervroegde aflossing van de leningen in het kader van *NextGenerationEU*.

Met ingang van 1 januari 2021 houden de lidstaten opnieuw 25 % van de door hen geïnde douanerechten als inningskosten, daar waar dit vroeger 20 % was.

Wat betreft de correcties, zullen de jaarlijkse BNI-bijdragen van Denemarken, Oostenrijk, Nederland, Zweden en Duitsland, forfaitair verlaagd worden. Het zijn bruto verminderingen die door alle lidstaten worden gefinancierd overeenkomstig hun BNI.

Tot slot worden het budgettair universaliteitsbeginsel en de regel van overdracht van het begrotingsoverschot herhaald.

Het Besluit treedt in werking op de eerste dag van de maand volgend op de datum van ontvangst van de laatste van de kennisgevingen door de lidstaten van de voltooiing van de procedures die volgens hun grondwettelijke bepalingen voor de aanneming van dit Besluit vereist zijn.

De nieuwe regeling betekent een geschatte netto budgettaire last van 4 092 miljoen euro per jaar. Hetzij 69 miljoen minder dan de verlenging van de regeling die werd ingevoerd door het Besluit van 2014. De onderhandelingen voor het MFK '21-'27 vonden plaats op een moment dat de Europese economie een grote schok kende ten gevolge de COVID-19-crisis. Deze onstabiele economische context verhoogt de onzekerheid voor de economische parameters tot 2027.

ALGEMENE TOELICHTING

Het wetsontwerp dat wordt voorgelegd, beoogt de goedkeuring door België van het Besluit van de Raad van de Europese Unie van 14 december 2020 betreffende het stelsel van eigen middelen van de Europese Unie. Goedkeuring door alle lidstaten is noodzakelijk met het oog op de inwerkingtreding van het Besluit.

ANALYSE VAN HET BESLUIT

Het Besluit van de Raad bevat bepalingen tot vaststelling van de eigen middelen van de Unie en hun

mode de calcul, les corrections des contributions au profit de certains États membres, le plafond des ressources propres, les règles relatives aux moyens extraordinaires ayant pour objet de soutenir la relance économique après la crise de la COVID-19 (*NextGenerationEU*) et, enfin, quelques dispositions rappelant les principes et les règles budgétaires.

1. Les ressources propres de l'Union européenne

Le texte (article 2.1) énumère et décrit les ressources propres de l'Union:

— les droits de douane, à savoir les prélèvements, primes, montants supplémentaires ou compensatoires, montants ou éléments additionnels, des droits du tarif douanier commun et autres droits établis ou à établir par les institutions de l'Union sur les échanges avec les pays tiers, des droits de douane sur les produits relevant du traité, arrivé à expiration, instituant la Communauté européenne du charbon et de l'acier;

— les ressources résultant de l'application d'un taux d'appel uniforme de 0,30 % pour tous les États membres sur l'assiette TVA harmonisée déterminée conformément aux règles de l'Union (article 2.1.b). L'assiette ne peut excéder 50 % du PIB de chaque État membre, le système dit du plafond;

— les ressources résultant de l'application d'un taux d'appel uniforme au poids des déchets d'emballages en plastique non recyclés produits dans chaque État membre (article 2.1.c). Le taux d'appel uniforme est de 0,80 euro par kilogramme. Les États membres dont le Revenu National Brut (RNB) par habitant est inférieur à la moyenne européenne bénéficient d'une réduction forfaitaire annuelle. Cette correction doit corriger le caractère régressif de la contribution;

— les ressources résultant de l'application d'un taux d'appel uniforme, à fixer dans le cadre de la procédure budgétaire compte tenu de toutes les autres recettes, à la somme des PIB de tous les États membres (article 2.1.d). Le taux ne peut excéder 1,40 % de la somme des PIB de tous les États membres.

2. Corrections apportées au profit de certains États membres

Au mois de mai 2018, La Commission avait proposé un scénario de suppression des réductions en préambule des négociations sur le cadre financier pluriannuel (CFP). La Commission a proposé des corrections forfaitaires de la contribution PIB pour les pays bénéficiant d'une réduction dans le cadre du CFP 14-20: Allemagne, Pays-Bas,

wijze van berekening, de correcties van de bijdragen ten gunste van bepaalde lidstaten, het plafond van de eigen middelen, regels met betrekking tot de buitengewone middelen ter ondersteuning van het economisch herstel na de COVID-19-crisis (*NextGenerationEU*) en tot slot nog enkele bepalingen die de principes en de begrotingsvoorschriften in herinnering brengen.

1. De eigen middelen van de Europese Unie

De tekst (artikel 2.1) geeft een opsomming en een omschrijving van de eigen middelen van de Unie:

— de douanerechten, met name de heffingen, premies, extra bedragen of compenserende bedragen, aanvullende bedragen of aanvullende elementen, rechten van het gemeenschappelijk douanetarief en andere door de EU-instellingen ingevoerde of in te voeren rechten op het handelsverkeer met derde landen op de onder het vervallen Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal vallende producten;

— middelen die voortkomen uit de toepassing van een voor alle lidstaten eenvormig tarief van 0,30 % op de geharmoniseerde btw-grondslag die bepaald is volgens de regels van de Unie (artikel 2.1.b). De grondslag mag niet meer bedragen dan 50 % van het BNI van elke lidstaat, het zogenaamde systeem van de aftopping;

— middelen die voortkomen uit de toepassing van een uniform afdrachtenpercentage op het gewicht van niet-gerecycleerd verpakkingsafval in kunststof dat in elke lidstaat wordt gegenereerd (artikel 2.1.c). Het afdrachtpartcentage bedraagt 0,80 euro per kilogram. Voor lidstaten wiens Bruto Nationaal Inkomen (BNI) per capita onder het Europees gemiddelde ligt geldt een jaarlijkse forfaitaire verlaging. Deze correctie moet het regressieve karakter van de bijdrage corrigeren;

— middelen die voortkomen uit de toepassing van een eenvormig tarief op de som van de BNI's van alle lidstaten. Dat tarief wordt bepaald in het kader van de jaarlijkse begrotingsprocedure, rekening houdend met alle andere ontvangsten (artikel 2.1.d). Het tarief mag niet meer bedragen dan 1,40 % van de som van de BNI's van alle lidstaten.

2. Correcties die worden aangebracht ten voordele van sommige lidstaten

Bij de aanhef van de onderhandelingen over het meerjarig financieel kader (MFK) in mei 2018, had de Commissie een uitdooftscenario voor de kortingen voorgesteld. De Commissie stelde forfaitaire correcties voor op de BNI-bijdrage voor die landen die in het MFK '14-'20 recht hebben op een korting: Duitsland, Nederland,

Suède, Danemark et Autriche. De plus, l'ensemble des 27 États membres contribuerait au financement des réductions. La Commission s'est fondée sur la réduction de 2020 et a proposé de la supprimer progressivement sur une durée de 5 ans.

Toutefois, la Commission a, au mois de mai 2020, adapté sa proposition lors de la présentation de la *NextGenerationEU* et, partant les adaptations correspondantes au CFP. La Commission a proposé de reporter le scénario de suppression. Lors de sa réunion du 17 au 21 juillet 2020, le Conseil européenne a décidé que les cinq pays concernés peuvent appliquer des corrections sur leurs contributions PIB. Cette correction augmente, pour les cinq pays concernés, par rapport au cadre actuel.

Le Conseil a décidé que ce qui suit prévaut pour la période 2021-2027: pour l'Autriche, une réduction brute de 565 millions d'euros sur sa contribution annuelle basée sur son PIB, pour le Danemark, une réduction brute de 377 millions d'euros, pour l'Allemagne, une réduction brute de 3 671 millions d'euros, pour les Pays-Bas, une réduction brute de 1 921 millions d'euros et pour la Suède, une réduction brute de 1 069 millions d'euros (article 2.2). Ces montants sont exprimés aux prix de 2020 et sont ajustés aux prix courants par l'application du déflateur du produit intérieur brut pour l'Union le plus récent exprimé en euros, tel qu'il est déterminé par la Commission, qui est disponible au moment de l'élaboration du projet de budget. Ces réductions brutes sont financées par l'ensemble des États membres.

3. Moyens supplémentaires extraordinaires et temporaires pour faire face aux conséquences de la crise de la COVID-19 (*NextGenerationEU*)

Le financement de *NextGenerationEU* sera totalement assuré via des emprunts de la Commission sur les marchés financiers. Le fait que la Commission emprunte sur les marchés n'est pas nouveau. Elle applique déjà le principe des "back to back loans", en vertu duquel la Commission emprunte sur le marché à des taux avantageux et propose cet emprunt aux mêmes conditions aux États membres ou à des États tiers. La nouveauté réside dans le fait que la Commission peut désormais emprunter pour financer sa propre politique. La Décision sur les ressources propres (DRP) dispose explicitement que ces emprunts peuvent être exclusivement utilisés dans le cadre de l'instrument de relance et non pour une autre politique (article 4).

Le Conseil autorise désormais la Commission à emprunter 750 milliards d'euros (aux prix de 2018) sur les marchés des capitaux (article 5.1). Sur ces 750 milliards d'euros, la Commission peut affecter 390 milliards d'euros aux dépenses et 360 euros aux prêts. Il s'agit

Zweden, Denemarken en Oostenrijk. Bovendien zouden alle 27 lidstaten bijdragen aan de financiering van de kortingen. De Commissie nam als vertrekpunt de korting in 2020 en stelde voor om deze in 5 jaar in gelijke stappen volledig te laten uitdoven.

De Commissie paste evenwel haar voorstel aan in mei 2020, bij de voorstelling van *NextGenerationEU* en daarmee samenhangende aanpassingen aan het MFK. De Commissie stelde voor om het uitdoofscenario uit te stellen. De Europese Raad van 17-21 juli 2020 besliste dat de vijf landen in kwestie correcties mogen toepassen op hun BNI-bijdrages. Deze correctie stijgt voor de vijf betrokken lidstaten ten opzichte van het huidige kader.

De Raad besliste dat voor de periode 2021-2027 geldt: voor Oostenrijk een bruto verlaging van zijn jaarlijkse op het BNI-gebaseerde bijdrage met 565 miljoen euro, voor Denemarken een bruto verlaging met 377 miljoen euro, voor Duitsland een bruto verlaging met 3 671 miljoen euro, voor Nederland een bruto verlaging met 1 921 miljoen euro en voor Zweden een bruto verlaging met 1 069 miljoen euro (artikel 2.2). Die bedragen zijn uitgedrukt in prijzen van 2020 en omgerekend naar lopende prijzen door toepassing van de meest recente deflator voor het bruto binnenlands product voor de Unie uitgedrukt in euro, zoals verstrekt door de Commissie, die beschikbaar is wanneer de ontwerpbegroting wordt opgesteld. Die bruto verlagingen worden door alle lidstaten gefinancierd.

3. Buitengewone en tijdelijke aanvullende middelen ter bestrijding van de gevolgen van de COVID-19-crisis (*NextGenerationEU*)

De financiering van *NextGenerationEU* vindt volledig plaats via leningen door de Commissie op de financiële markten. Dat de Commissie leent op de markten is niet nieuw. Zij past nu reeds het principe van "back to back loans" toe, waarbij de Commissie leent op de markt aan voordelige tarieven en deze lening aan dezelfde voorwaarde aanbiedt aan lidstaten of derde landen. Nieuw is dat de Commissie nu kan lenen voor haar eigen beleid. Het Eigen Middelen Besluit (EMB) vermeldt uitdrukkelijk dat deze leningen enkel gebruikt kunnen worden in het kader van het herstelinstrument en niet voor ander beleid (artikel 4).

De Raad machtigt de Commissie nu om 750 miljard euro (in prijzen 2018) te lenen op de kapitaalmarkten (artikel 5.1). Van deze 750 miljard euro, kan de Commissie 390 miljard euro inzetten voor uitgaven en 360 miljard euro voor leningen. Het gaat om een uitzonderlijke

d'une mesure exceptionnelle limitée dans le temps: les moyens peuvent être engagés jusqu'au 31 décembre 2023.

L'article 5.2 dispose que le remboursement des 750 milliards d'euros et des intérêts exigibles correspondants, sont à la charge du budget de l'Union. Le remboursement sera réalisé conformément au principe de bonne gestion financière et programmé de manière à garantir la réduction constante et prévisible des engagements. Le remboursement débutera déjà durant la période couverte par le CFP 2021-2027. Les engagements devront être intégralement remboursés au plus tard le 31 décembre 2058. Le montant annuel du remboursement ne pourra jamais excéder 7,5 % des 360 milliards d'euros consacrés aux dépenses (article 5.2, alinéa 3). La Commission informe régulièrement et de manière exhaustive le Parlement européen et le Conseil sur tous les aspects de sa stratégie de gestion de la dette (article 5.3). Enfin, le Conseil a décidé de relever temporairement de 0,6 % les plafonds annuels des ressources propres des crédits tant de paiement que d'engagement (jusqu'à l'échéance du remboursement en 2058) (article 6). Cette augmentation offre à l'Union l'opportunité d'assumer la responsabilité afférente à l'emprunt envisagé sur les marchés des capitaux.

4. Les autres dispositions de la Décision

— Montant maximal des dépenses et recettes (article 3)

Appelée "Maximum des ressources propres", cette règle fixe le montant maximal des crédits de paiement dans le budget annuel à l'aide de la somme du PIB des 27 États membres. Ce montant maximal est fixé à 1,40 % du PIB communautaire. Les crédits d'engagement ne peuvent, à leur tour, excéder 1,46 % du PIB communautaire. La hausse par rapport au plafond visé dans le CFP 14-20 résulte du départ du Royaume-Uni et du fait que la crise de la COVID-19 a démontré la vitesse à laquelle l'économie, et donc, la base PIB, peut se contracter.

Cet article propose également un mécanisme d'adaptation des maxima du PIB en cas de modifications significatives du calcul de l'assiette du PIB.

— Rappel du principe d'universalité budgétaire (article 7)

Les recettes sont utilisées indistinctement pour financer toutes les dépenses.

maatregel, die beperkt is in de tijd: de vastlegging van de middelen is mogelijk tot 31 december 2023.

Artikel 5.2 bepaalt dat de terugbetaling van de 750 miljard euro en de daarmee samenhangende rente uit de begroting van de Unie moet gefinancierd worden. De terugbetaling zal plaatsvinden overeenkomstig het beginsel van goed financieel beheer, volgens een schema dat waarborgt dat de verplichtingen gestaag en voorspelbaar verminderen. Met terugbetaling zal reeds begonnen worden tijdens de periode van het MFK 2021-2027. Alle verplichtingen moeten uiterlijk tegen 31 december 2058 terugbetaald worden. Het terug te betalen bedrag mag jaarlijks nooit hoger zijn dan 7,5 % van de 360 miljard euro voor uitgaven (art 5.2, lid 3). De Commissie zal de Raad en het Europees Parlement regelmatig en uitgebreid op de hoogte houden van haar strategie van schuldbeheer (artikel 5.3). Tenslotte besliste de Raad om de jaarlijkse plafonds van de eigen middelen van zowel betalingskredieten als van vastleggingskredieten tijdelijk (tot het einde van de terugbetaling in 2058) te verhogen met 0,6 % (art 6). Deze verhoging stelt de Unie in staat om de aansprakelijkheid in verband met de voorgenomen lening op de kapitaalmarkten te dragen.

4. De andere bepalingen van het Besluit

— Maximumbedrag van de uitgaven en ontvangsten (artikel 3)

Genaamd "Maximum van de eigen middelen" legt deze regel het maximumbedrag vast van de betalingskredieten in de jaarlijkse begroting aan de hand van de som van het BNI van de 27 lidstaten. Dat maximumbedrag is bepaald op 1,40 % van het communautaire BNI. De vastleggingskredieten mogen op hun beurt niet meer bedragen dan 1,46 % van het communautaire BNI. De stijging ten opzichte van de plafonds in het MFK '14-'20 zijn het gevolg van het vertrek van het Verenigd Koninkrijk en het feit dat de COVID-19-crisis aantoont hoe snel de economie, en dus de BNI-basis, kan krimpen.

Dit artikel bevat eveneens een mechanisme voor het aanpassen van de maxima van het BNI ingeval van significante wijzigingen aan de berekening van de BNI-grondslag.

— Herinnering aan het budgetair universaliteitsbeginsel (artikel 7)

De ontvangsten worden zonder onderscheid gebruikt voor alle uitgaven.

— Rappel de la règle de transfert de l'excédent budgétaire (article 8)

L'éventuel excédent des recettes constaté à la fin de l'année est reporté à l'exercice budgétaire suivant. En fait, il est incorporé dans les recettes de ce nouvel exercice budgétaire et contribue donc à réduire le poids des contributions, fondées sur le PIB, des États membres au cours de ce nouvel exercice budgétaire. Le Conseil veille ainsi à ce que l'excédent des recettes constaté à la clôture de l'exercice budgétaire soit récupéré au profit des États membres, qui paieront donc des contributions inférieures.

— Perception des ressources propres et mise à disposition de la Commission (article 9)

La Décision sur les ressources propres fixe de nouveau à 25 % la part que les États membres peuvent conserver en termes de droits de douane afin de financer leurs frais de perception. La Décision de 2014 a fixé cette partie à 20 %. Au mois de mai 2018, la Commission avait proposé 10 %. La Commission estimait que la partie actuelle de 20 % de frais de perception pour les droits de douane était effectivement supérieure à celle réellement nécessaire aux fins d'une perception rigoureuse des droits de douane par les autorités nationales, au nom de l'Union. La mesure est parfois présentée comme une correction au profit de certains pays, notamment la Belgique et les Pays-Bas. Toutefois, il s'agit d'une règle générale de calcul de la "rémunération" pour les services fournis par les services douaniers les différents États membres. Il n'est pas dérogé à une règle générale au profit d'un État membre ou d'un autre. Il ne s'agit pas davantage d'une "correction".

Cet article stipule également que, si elle ne dispose pas de liquidités suffisantes lui permettant de satisfaire à ses engagements afférents aux emprunts, comme visé à l'article 5, et si elle ne peut les activer via une gestion active des liquidités ou un financement à court terme, la Commission peut, en dernier ressort, inviter les États membres à mettre les moyens nécessaires à sa disposition. Cette contribution sera réclamée proportionnellement et communiquée ponctuellement en concertation avec les agences nationales de gestion de la dette et les Trésors nationaux. Si un État membre ne peut accéder à cette demande, d'autres États membres devront assumer ce montant. L'État membre concerné demeure toutefois lié par le paiement du montant réclamé. La part relative d'un État membre ne peut jamais excéder la part du PIB sous le plafond maximal.

— Herinnering aan de regel van overdracht van het begrotingsoverschot (artikel 8)

Het eventuele overschot van de ontvangsten dat op het einde van het jaar wordt vastgesteld, wordt naar het volgende begrotingsjaar overgedragen. In feite wordt het opgenomen in de ontvangsten van dat nieuwe begrotingsjaar en draagt het dus bij tot het verminderen van het gewicht van de op het BNI gebaseerde bijdragen van de lidstaten in de loop van dat nieuwe begrotingsjaar. Op die manier zorgt de Raad ervoor dat het overschot van de ontvangsten op het einde van het begrotingsjaar gerecupereerd wordt ten voordele van de lidstaten, die bijgevolg minder bijdragen zullen betalen.

— Inning van eigen middelen en terbeschikkingstelling aan de Commissie (artikel 9)

Het aandeel dat de lidstaten ter zake van de douanerechten mogen inhouden tot financiering van hun inningskosten wordt door het Besluit over de eigen middelen terug op 25 % gebracht. Dat aandeel was door het Besluit van 2014 vastgesteld op 20 %. De Commissie had in mei 2018 nog 10 % voorgesteld. De Commissie beschouwde het huidige niveau van 20 % inningskosten voor douanerechten immers als hoger dan werkelijk nodig voor een zorgvuldige inning van douanerechten door de nationale autoriteiten namens de Unie. De maatregel wordt soms voorgesteld als een correctie in het voordeel van sommige landen, met name België en Nederland. Het gaat hier echter om een algemene regel voor de berekening van de "beloning" voor de diensten die door de douanediensten van de verschillende lidstaten geleverd worden. Van een algemene regeling wordt niet afgeweken in het voordeel van een of andere lidstaat. Het past dan ook niet om van "correctie" te spreken.

Dit artikel legt ook vast dat indien de Commissie onvoldoende liquiditeiten heeft om aan haar verplichtingen voor de leningen te voldoen, zoals bepaald in artikel 5, en deze niet kan activeren via actief liquiditeitsbeheer of kortetermijncapitalisatie, zij als laatste redmiddel de lidstaten kan vragen om de nodige middelen ter beschikking te stellen. Deze bijdrage zal *pro rata* worden gevraagd en tijdig worden gecommuniceerd in overleg met de nationale bureaus van schuldbepaling en de nationale schatkisten. Indien een lidstaat dit verzoek niet kan inwilligen zullen andere lidstaten moeten instaan voor het bedrag. De betrokken lidstaat blijft wel gebonden aan de betaling van het opgevraagde bedrag. Het relatieve aandeel van een lidstaat kan nooit hoger zijn dan het BNI-aandeel onder het maximumplafond.

– Mesures d'exécution (article 10)

Conformément à l'article 311 du TFUE, la Décision précise explicitement que deux règlements seront édités, le premier fixant les modalités d'exécution de la Décision relative aux ressources propres et le second stipulant la manière dont les États membres mettront les fonds à disposition. Ces règlements sont soumis à l'approbation du Parlement européen. Ils ont été pris simultanément à l'approbation de la Décision.

— Entrée en vigueur

La nouvelle Décision entrera en vigueur le premier jour du mois suivant la date de réception de la dernière des notifications, envoyées par les États membres, de la clôture des procédures devant être suivies aux fins de l'approbation de cette Décision en vertu de leurs dispositions constitutionnelles.

5. Discussions au cours des prochaines années

L'accord politique du Conseil européen du 20 juillet 2020 dispose déjà de plusieurs engagements pour les éventuels nouveaux ressources au cours des prochaines années. L'Accord interinstitutionnel du mois de novembre 2020 entre le Parlement européen, la Commission et le Conseil a transposé ces engagements en une "feuille de route". Cette dernière n'est pas juridiquement contraignante.

La Commission a été invitée à présenter, au cours du premier semestre 2021, une nouvelle proposition ayant pour objet de réviser le système existant d'échange des émissions, y compris la possibilité de l'étendre à la navigation maritime et aérienne. Sur la base de cette révision, la Commission formulera également une proposition relative à un moyen propre sur la base du "*Emissions Trading System*" (ETS). De plus, la Commission présentera également au mois de juin 2021 une proposition de prélèvement numérique et un mécanisme de correction du carbone à la frontière, afin d'introduire ces ressources propres le 1^{er} janvier 2023 au plus tard.

Au cours de la période 2024-2026, la Commission étudiera, sur la base d'une analyse d'impact, si d'autres ressources propres peuvent être envisagés, tels que, par exemple, une taxe sur les transactions financières, une contribution financière versée par les entreprises ou un nouveau prélèvement communautaire sur les entreprises. La Commission présentera ces nouvelles propositions au mois de juin 2024.

Le produit de ces nouveaux ressources propres au cours de la période 2021-2027 sera utilisé aux fins

— Uitvoeringsmaatregelen (artikel 10)

In toepassing van artikel 311 van het VWEU schrijft het Besluit uitdrukkelijk voor dat er twee verordeningen zullen zijn, waarbij de ene verordening de uitvoeringsbepalingen van het Besluit inzake eigen middelen vastlegt en de andere verordening de wijze bepaalt waarop de lidstaten de gelden ter beschikking stellen. Deze verordeningen zijn onderworpen aan de instemming van het Europees Parlement. Ze werden gelijktijdig met de goedkeuring van het Besluit genomen.

— Inwerkingtreding

Het nieuwe Besluit treedt in werking op de eerste dag van de maand volgend op de datum van ontvangst van de laatste van de kennisgevingen door de lidstaten van de voltooiing van de procedures die volgens hun grondwettelijke bepalingen voor de aanneming van dit Besluit vereist zijn.

5. Verdere discussie in de komende jaren

Het politiek akkoord van de Europese Raad van juli 2020 legt reeds een aantal engagementen vast voor mogelijke nieuwe eigen middelen in de komende jaren. In het Interinstitutioneel Akkoord van november 2020 tussen het Europees Parlement, de Commissie en Raad zijn deze engagementen vertaald in een "roadmap". Deze roadmap is juridisch niet bindend.

Aan de Commissie wordt gevraagd om in de eerste helft van 2021 een nieuw voorstel voor te leggen ter herziening van het bestaande systeem voor emissiehandel, inclusief een mogelijke uitbreiding naar zee- en luchtvaart. Op basis van deze herziening zal de Commissie ook een voorstel doen voor een eigen middel op basis van het "*Emissions Trading System*" (ETS). Daarnaast zal de Commissie tegen juni 2021 een voorstel presenteren voor een digitale heffing en een mechanisme voor koolstofcorrectie aan de grens, met als doel een introductie van deze eigen middelen ten laatste op 1 januari 2023.

In de periode 2024-2026 zal de Commissie op basis van een impactanalyse bestuderen of andere nieuwe eigen middelen mogelijk zijn, zoals bijvoorbeeld een financiële transactietaks, een financiële bijdrage vanuit de bedrijfswereld of een nieuwe gemeenschappelijke bedrijfsheffing. De Commissie zal deze nieuwe voorstellen tegen juni 2024 presenteren.

De opbrengst van deze nieuwe eigen middelen in de periode 2021-2027 zal dan gebruikt worden voor een

du remboursement anticipé du capital emprunté pour *NextGenerationEU*.

6. Conséquences financières de la nouvelle Décision sur les ressources propres

La répercussion de la nouvelle Décision sur les ressources propres (DRP) sera calculée en procédant à une comparaison avec une situation de politique inchangée, notamment en conservant la DRP qui a été approuvée en 2014. Sur un plan pratique, ce mode de calcul se rapproche le plus de la réalité politique. Elle applique donc le système de la Décision de 2014 sur les ressources propres au tableau budgétaire du CFP. Une partie de l'impact budgétaire de l'accord CFP pour les États membres résulte d'un volume plus important des crédits de paiement dans le CFP, ainsi que de la sortie du Royaume-Uni de l'UE. Toutefois, ces éléments sont indépendants des adaptations de la DRP.

Les négociations relatives au CFP 21-27 ont été menées alors que l'économie européenne subissait un choc important induit par la crise de la COVID-19. Ce contexte économique instable accroît l'incertitude afférente aux paramètres économiques jusqu'en 2027.

Le tableau ci-dessous présente les résultats pour la Belgique du mécanisme de financement inclus dans la nouvelle Décision sur les ressources propres (colonne (2)). La colonne (1) présente les chiffres des résultats pour la Belgique sous l'hypothèse que le système existant (CFP "14-21") serait simplement prolongé. La colonne (3) donne la différence entre les deux. Cela montre que la charge budgétaire pour la Belgique de la nouvelle Décision sur les ressources propres est plus avantageuse que la Décision précédente. Il faut garder à l'esprit qu'il s'agit d'estimations et que, par exemple, l'effet du *Brexit* n'est pas pris en compte.

Cette charge budgétaire comprend l'impact budgétaire sur la base de l'accord sur le CFP. Le budget de l'UE garantit également les prêts aux États membres (par ex., SURE) et aux pays tiers (par ex., l'aide macro-financière). Si ces prêts ne peuvent être remboursés en raison de circonstances exceptionnelles, les États membres seront invités à fournir un financement supplémentaire sur la base de leur part PIB.

L'impact budgétaire du plan de relance COVID-19 est partiellement inclus dans les chiffres susmentionnés. L'impact budgétaire direct des coûts d'intérêt pour le capital emprunté est estimé, pour la période 2021-2027, à 12,9 milliards d'euros (prix de 2018) et est intégré dans le CFP et sera financé par la contribution PIB. Pour ce qui concerne le remboursement du capital, il a été décidé qu'il débutera avant la fin de l'année 2027

vervroegde terugbetaling van het geleende kapitaal voor *NextGenerationEU*.

6. Financiële gevolgen van het nieuwe Besluit op de eigen middelen

De weerslag van het nieuwe Besluit betreffende de eigen middelen (EMB) wordt berekend door een vergelijking te maken met een situatie van ongewijzigd beleid, met name het laten doorlopen van het EMB dat in 2014 werd goedgekeurd. Praktisch gezien benadert deze berekeningswijze het dichtst de politieke realiteit. Ze past dus het stelsel van het Besluit eigen middelen van 2014 toe op de begrotingstabell van het MFK. Een deel van de budgettaire impact voor de lidstaten van het MFK-akkoord is het gevolg van een groter volume van betalingskredieten in het MFK, alsook van het vertrek van het Verenigd Koninkrijk uit de EU. Echter, deze elementen staan los van de aanpassingen aan het EMB.

De onderhandelingen voor het MFK '21-'27 vonden plaats op een moment dat de Europese economie een grote schok kende ten gevolge de COVID-19-crisis. Deze onstabiele economische context verhoogt de onzekerheid voor de economische parameters tot 2027.

Onderstaande tabel geeft de resultaten voor België weer van het financieringsmechanisme dat opgenomen is in het nieuwe Besluit over de eigen middelen (kolom (2)). Kolom (1) geeft de cijfers van de resultaten voor België weer onder de hypothese waarbij het bestaande stelsel (MFK '14-'21) gewoonweg verlengd zou worden. Kolom (3) geeft het verschil tussen beiden. Hieruit blijkt dat de budgettaire last voor België van het nieuwe eigen-middelenBesluit voordeliger is dan het vorige Besluit. Hierbij dient voor ogen te worden gehouden dat het o ramingen gaat en er bijvoorbeeld geen rekening wordt gehouden met het effect van de brexit.

Deze financieringslast bevat de budgettaire impact op basis van het akkoord over het MFK. De EU-begroting staat ook garant voor leningen aan lidstaten (bv SURE) en derde landen (bv macro-financiële steun). Indien deze in uitzonderlijke omstandigheden niet kunnen worden terugbetaald, zal aan de lidstaten worden gevraagd om op basis van hun BNI-aandeel extra financiering te voorzien.

De budgettaire impact van het COVID-19 herstelplan is deels geïntegreerd in bovenstaande cijfers. De directe budgettaire impact van de interestkosten voor het geleende kapitaal, voor de periode 2021-2027 worden deze geraamd op 12,9 miljard euro (prijzen 2018), maakt integraal deel uit van het MFK en wordt via de BNI-bijdrage gefinancierd. Voor wat betreft de terugbetaaling van kapitaal is afgesproken dat deze vóór eind 2027

à l'aide de l'excédent des coûts d'intérêt estimés et, si de nouveaux ressources propres sont approuvés, via le produit de ces ressources.

Suite à l'avis du Conseil d'État, les rédacteurs du projet de loi ont engagé un dialogue avec les Régions. Compte tenu, d'une part, du pouvoir du parlement fédéral de ratifier en tout état de cause la Décision et, d'autre part, de son caractère urgent, le processus de ratification législative se poursuit. Cependant, la poursuite de ce processus n'empêche pas un dialogue approfondi et permanent avec les Régions. Cependant, étant donné que la Décision relative aux ressources propres ne peut entrer en vigueur qu'après ratification par tous les 27 États membres, il faut éviter que la Belgique, en tant qu'État membre de l'Union européenne, ne retarde l'entrée en vigueur de la Décision et donc également sa mise en œuvre pour tous les États membres, y compris le déploiement du programme *NextGenerationEU* et de ses ressources dans le cadre de la relance.

*Le vice-premier ministre et ministre des Finances,
chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude,*

Vincent VAN PETEGHEM

zal starten op basis van het overschot aan geraamde interestkosten en indien nieuwe eigen middelen zijn goedgekeurd, via de opbrengst van deze middelen.

In navolging op het advies van de Raad van State zijn de stellers van het wetsontwerp in dialoog gegaan met de Gewesten. Gelet op enerzijds de bevoegdheid van het federaal parlement om in elk geval het Besluit te ratificeren en, anderzijds, het hoogdringend karakter ervan, wordt het wetgevend ratificatieproces verdergezet. Deze verderzetting belet evenwel niet dat er verder en blijvend in dialoog zal worden gegaan met de Gewesten. Gezien het EigenmiddelenBesluit pas in werking kan treden na ratificaties in alle 27 lidstaten, moet worden vermeden dat België, als lidstaat van de Europese Unie, de inwerkingtreding van het Besluit ophoudt en zodoende ook de uitvoering voor alle lidstaten, inclusief de uitrol van het *NextGenerationEU* programma en diens middelen in het kader van de relance.

*De vice-eersteminister en minister van Financiën,
belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding,*

Vincent VAN PETEGHEM

AVANT-PROJET DE LOI**soumis à l'avis du Conseil d'État**

**Avant-projet de loi portant assentiment
à la Décision (UE, Euratom) 2020/2053 du Conseil
du 14 décembre 2020 relative au système
des ressources propres de l'Union européenne et
abrogeant la décision 2014/335/UE, Euratom**

Article 1^{er}. La présente loi règle une matière visée à l'article 74 de la Constitution.

Art. 2. La Décision (UE, Euratom) 2020/2053 du Conseil du 14 decembre 2020 relative au système des ressources propres de l'Union européenne et abrogeant la décision 2014/335/UE, Euratom, sortira son plein et entier effet.

VOORONTWERP VAN WET**onderworpen aan het advies van de Raad van State**

**Voorontwerp van wet houdende instemming
met het Besluit (EU, Euratom) 2020/2053 van de Raad
van 14 december 2020 betreffende het stelsel
van eigen middelen van de Europese Unie en
tot intrekking van Besluit 2014/335/EU, Euratom**

Artikel 1. Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet.

Art. 2. Het Besluit (EU, Euratom) 2020/2053 van de Raad van 14 december 2020 betreffende het stelsel van eigen middelen van de Europese Unie en tot intrekking van Besluit 2014/335/EU, Euratom, zal volkomen gevolg hebben.

AVIS DU CONSEIL D'ÉTAT
N° 68.743/VR DU 2 FÉVRIER 2021

Le 25 janvier 2021, le Conseil d'État, section de législation, a été invité par le Vice-Premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude à communiquer un avis, dans un délai de cinq jours ouvrables prorogé à huit jours ouvrables*, sur un avant-projet de loi "portant assentiment à la Décision (UE, Euratom) 2020/2053 du Conseil du 14 décembre 2020 relative au système des ressources propres de l'Union européenne et abrogeant la Décision 2014/335/UE, Euratom".

L'avant-projet a été examiné par les chambres réunies le 2 février 2021. Les chambres réunies étaient composées de Marnix Van Damme, président de chambre, président, Martine Baguet, président de chambre, Chantal Bamps, Luc Cambier, Bernard Bléro et Wouter Pas, conseillers d'État, Michel Tison et Marianne Dony, conseillers, Wim Geurts, greffier, et Charles-Henri Van Hove, greffier assumé.

Les rapports ont été présentés par Benoît Jadot et Kristine Bams, premiers auditeurs chefs de section.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de Martine Baguet.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 2 février 2021.

*

Suivant l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 3^o, des lois "sur le Conseil d'État", coordonnées le 12 janvier 1973, la demande d'avis doit spécialement indiquer les motifs qui en justifient le caractère urgent.

La lettre s'exprime en ces termes:

"Het nieuwe stelsel van eigen middelen van de Europese Unie treedt in werking op de eerste dag van de eerste maand na de datum van ontvangst van de kennisgeving van de beëindiging van de procedures tot aanname door de laatste lidstaat. Alle elementen ervan zijn met terugwerkende kracht van toepassing met ingang van 1 januari 2021. De lidstaten zullen het nieuwe eigenmiddelenbesluit zo snel mogelijk goedkeuren, overeenkomstig hun nationale grondwettelijke voorschriften".

Comme la demande d'avis est introduite sur la base de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 3^o, des lois "sur le Conseil d'État", coordonnées le 12 janvier 1973, la section de législation limite

* Cette prorogation résulte de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 3^o, des lois «sur le Conseil d'État», coordonnées le 12 janvier 1973, qui dispose que le délai de cinq jours ouvrables est prorogé à huit jours ouvrables dans le cas où l'avis est donné par les chambres réunies en application de l'article 85bis.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE
NR. 68.743/VR VAN 2 FEBRUARI 2021

Op 25 januari 2021 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding verzocht binnen een termijn van vijf werkdagen verlengd tot acht werkdagen* een advies te verstrekken over een voorontwerp van wet "houdende instemming met het Besluit (EU, Euratom) 2020/2053 van de Raad van 14 december 2020 betreffende het stelsel van eigen middelen van Europese Unie en tot intrekking van Besluit 2014/335/EU, Euratom".

Het voorontwerp is door de verenigde kamers onderzocht op 2 februari 2021. De verenigde kamers waren samengesteld uit Marnix Van Damme, kamervoorzitter, voorzitter en Martine Baguet, kamervoorzitter, Chantal Bamps, Luc Cambier, Bernard Bléro en Wouter Pas, staatsraden, Michel Tison en Marianne Dony, assessoren, Wim Geurts, griffier, en Charles-Henri Van Hove, toegevoegd griffier.

De verslagen zijn uitgebracht door Benoît Jadot en Kristine Bams, eerste auditeurs-afdelingshoofden.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Martine Baguet.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 2 februari 2021.

*

Volgens artikel 84, § 1, eerste lid, 3^o, van de wetten "op de Raad van State", gecoördineerd op 12 januari 1973, moeten in de adviesaanvraag in het bijzonder de redenen worden opgegeven tot staving van het spoedeisend karakter ervan.

In casu luidt de motivering in de brief met de adviesaanvraag als volgt:

"Het nieuwe stelsel van eigen middelen van de Europese Unie treedt in werking op de eerste dag van de eerste maand na de datum van ontvangst van de kennisgeving van de beëindiging van de procedures tot aanname door de laatste lidstaat. Alle elementen ervan zijn met terugwerkende kracht van toepassing met ingang van 1 januari 2021. De lidstaten zullen het nieuwe eigenmiddelenbesluit zo snel mogelijk goedkeuren, overeenkomstig hun nationale grondwettelijke voorschriften."

Aangezien de adviesaanvraag ingediend is op basis van artikel 84, § 1, eerste lid, 3^o, van de wetten "op de Raad van State", gecoördineerd op 12 januari 1973, beperkt de afdeling

* Deze verlenging vloeit voort uit artikel 84, § 1, eerste lid, 3^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, waarin wordt bepaald dat de termijn van vijf werkdagen verlengd wordt tot acht werkdagen in het geval waarin het advies gegeven wordt door de verenigde kamers met toepassing van artikel 85bis.

son examen au fondement juridique de l'avant-projet ‡, à la compétence de l'auteur de l'acte ainsi qu'à l'accomplissement des formalités préalables, conformément à l'article 84, § 3, des lois coordonnées précitées.

Sur ces trois points, l'avant-projet appelle les observations suivantes.

PORTEE DE L'AVANT-PROJET

L'avant-projet de loi soumis pour avis a pour objet de porter assentiment à la Décision (UE, EURATOM) 2020/2053 du Conseil du 14 décembre 2020 "relative au système des ressources propres de l'Union européenne et abrogeant la Décision 2014/335/UE, Euratom".

Cette Décision établit les règles d'attribution des ressources propres à l'Union européenne en vue d'assurer le financement du budget annuel de l'Union (article 1^{er}).

Son article 2 est relatif aux catégories de ressources propres et aux méthodes spécifiques de leur calcul. Parmi les ressources propres de l'Union européenne énoncées au paragraphe 1 est prévue, sous le c), une nouvelle ressource propre dont les recettes proviennent "de l'application d'un taux d'appel uniforme aux poids de déchets d'emballages en plastique non recyclés produits dans chaque État membre".

L'article 2, paragraphe 2, de la Décision 2020/2053 apporte diverses précisions pour l'application de ce régime¹.

L'article 3 règle les plafonds de ressources propres.

L'article 4, relatif à l'utilisation des fonds empruntés sur les marchés des capitaux, énonce que "[l]l'Union n'utilise pas les fonds empruntés sur les marchés des capitaux pour le financement des dépenses opérationnelles".

L'article 5 est relatif aux "[m]oyens supplémentaires extraordinaires et temporaires pour faire face aux conséquences de la crise de la COVID-19". Son paragraphe 1 habilite la Commission à emprunter des fonds sur les marchés des capitaux au nom de l'Union européenne à hauteur d'un montant maximal de 750 milliards d'euros au prix de 2018,

"[à] la seule fin de faire face aux conséquences de la COVID-19 au moyen du Règlement du Conseil établissant un instrument de l'Union européenne pour la relance [à savoir le Règlement (UE) 2020/2094 du Conseil du 14 décembre 2020

¹ Sur la mise à disposition de la Commission, par les États membres, des ressources propres visées à l'article 2, paragraphe 1, de la Décision 2020/2053, voir l'article 9, paragraphe 3, de celle-ci.

[‡] S'agissant d'un avant-projet de loi, on entend par "fondement juridique" la conformité aux normes supérieures.

Wetgeving overeenkomstig artikel 84, § 3, van de voornoemde gecoördineerde wetten haar onderzoek tot de rechtsgrond van het voorontwerp,[‡] de bevoegdheid van de steller van de handeling en de te vervullen voorafgaande vormvereisten.

Wat die drie punten betreft, geeft het voorontwerp aanleiding tot de volgende opmerkingen.

STREKKING VAN HET VOORONTWERP

Het voorontwerp van wet dat om advies voorgelegd is, strekt ertoe instemming te verlenen met Besluit (EU, EURATOM) 2020/2053 van de Raad van 14 december 2020 "betreffende het stelsel van eigen middelen van de Europese Unie en tot intrekking van Besluit 2014/335/EU, Euratom".

Bij dat Besluit worden de voorschriften vastgesteld voor de toekenning van eigen middelen aan de Europese Unie om de financiering van de jaarlijkse begroting van de Unie te waarborgen (artikel 1).

Artikel 2 van het Besluit heeft betrekking op de categorieën van eigen middelen en op de specifieke methoden voor de berekening daarvan. Bij de eigen middelen van de Europese Unie die in lid 1 vermeld worden, is in de bepaling onder c) sprake van nieuwe eigen middelen waarvan de ontvangsten voortvloeien uit "de toepassing van een uniform afdrachtppercentage op het gewicht van niet-gerecycled kunststof verpakingsafval dat in elke lidstaat wordt gegenereerd".

Artikel 2, lid 2, van Besluit 2020/2053 bevat een aantal verduidelijkingen met het oog op de toepassing van die regeling.¹

In artikel 3 worden de maxima van de eigen middelen bepaald.

Luidens artikel 4, dat betrekking heeft op het gebruik van op kapitaalmarkten geleende middelen, worden "op kapitaalmarkten geleende middelen [door de Unie] niet [gebruikt] voor de financiering van beleidsuitgaven".

Artikel 5 heeft betrekking op de "[b]uitengewone en tijdelijke aanvullende middelen ter bestrijding van de gevolgen van de COVID-19-crisis". Bij lid 1 van dat artikel wordt de Commissie gemachtigd om namens de Europese Unie op kapitaalmarkten tot maximaal 750 miljard euro in prijzen van 2018 te lenen, doch

"[u]itsluitend met het oog op het aanpakken van de gevolgen van de COVID-19-crisis door middel van de verordening van de Raad tot vaststelling van een herstelinstrument van de Europese Unie [namelijk verordening (EU) 2020/2094 van

¹ In verband met de terbeschikkingstelling aan de Commissie door de lidstaten van de eigen middelen bedoeld in artikel 2, lid 1, van Besluit 2020/2053, wordt verwezen naar artikel 9, lid 3, van dat Besluit.

[‡] Aangezien het om een voorontwerp van wet gaat, wordt onder "rechtsgrond" de overeenstemming met de hogere rechtsnormen verstaan.

“établissant un instrument de l’Union européenne pour la relance en vue de soutenir la reprise à la suite de la crise liée à la COVID-19”²] et de la législation sectorielle qui y est visée”.

L’article 6 prévoit un “[r]elèvement extraordinaire et temporaire des plafonds des ressources propres en vue de l’attribution des ressources nécessaires pour faire face aux conséquences de la crise de la COVID-19”.

La Décision contient une disposition relative au principe d’universalité (article 7) et règle le report de l’excédent (article 8) ainsi que les modalités de perception des ressources propres et de mise à disposition de celles-ci à la Commission (article 9).

La Décision traite enfin des mesures d’exécution à prendre par le Conseil (article 10), prévoit des dispositions abrogatoires et transitoires (article 11), détermine les modalités de son entrée en vigueur (article 12) et énonce que les États membres sont les destinataires de celle-ci (article 13).

COMPÉTENCE DE L'AUTEUR DE L'AVANT-PROJET

1. L’autorité fédérale est incontestablement compétente pour porter assentiment à la Décision 2020/2053.

Il apparaît toutefois que cette Décision ne peut être considérée comme relevant pour ce qui concerne son assentiment de la compétence exclusive de l’autorité fédérale.

2. En effet, l’article 2, paragraphe 1, c), de la Décision 2020/2053 identifie comme nouvelle catégorie de ressource propre de l’Union européenne les “recettes provenant [...] de l’application d’un taux d’appel uniforme au poids des déchets d’emballages en plastique non recyclés produits dans chaque État membre”, ce “taux d’appel uniforme” étant fixé à “0,80 euros par kilogramme”.

Le considérant n° 7 de la Décision 2020/2053 présente et justifie comme suit l’introduction de cette nouvelle catégorie de ressources propres de l’Union:

“[...] Conformément à la stratégie européenne sur les matières plastiques, le budget de l’Union peut contribuer à réduire la pollution due aux déchets d’emballages en plastique. Une ressource propre fondée sur des contributions nationales proportionnelles à la quantité de déchets d’emballages en plastique non recyclés dans chaque État membre constituera une incitation à réduire la consommation de plastiques à usage unique, à favoriser le recyclage et à stimuler l’économie circulaire. Parallèlement, les États membres seront libres de prendre les mesures les mieux adaptées pour atteindre ces objectifs, conformément au principe de subsidiarité [...].”

² Voir l’article 2, paragraphe 2, de ce règlement, qui détaille comment est alloué ce montant.

de Raad van 14 december 2020 “tot vaststelling van een herstelinstrument van de Europese Unie ter ondersteuning van het herstel na de COVID-19-crisis”² en de daarin genoemde sectorale wetgeving”.

Artikel 6 voorziet in een “[b]uitengewone en tijdelijke verhoging van de maxima van de eigen middelen ten behoeve van de toewijzing van de voor de bestrijding van de gevolgen van de COVID-19-crisis benodigde middelen”.

Het Besluit bevat voorts een bepaling betreffende het universaliteitsbeginsel (artikel 7), het regelt de overdracht van het overschat (artikel 8) en voorziet in nadere regels voor de inning van de eigen middelen en de terbeschikkingstelling daarvan aan de Commissie (artikel 9).

Het Besluit handelt tot slot over de door de Raad te treffen uitvoeringsmaatregelen (artikel 10), voorziet in intrekkings- en overgangsbepalingen (artikel 11), bepaalt de nadere regels voor zijn inwerkingtreding (artikel 12) en stelt dat het tot de lidstaten gericht is (artikel 13).

BEVOEGDHEID VAN DE STELLER VAN HET VOORONTWERP

1. De federale overheid is ontgensprekelijk bevoegd om instemming te verlenen met Besluit 2020/2053.

Evenwel blijkt dat dit Besluit niet geacht kan worden tot de exclusieve bevoegdheid van de federale overheid te behoren wat de instemming ermee betreft.

2. In artikel 2, lid 1, c), van Besluit 2020/2053 wordt immers als een nieuwe categorie van eigen middelen van de Europese Unie melding gemaakt van de “ontvangsten uit (...) de toepassing van een uniform afdrachtperscentage op het gewicht van niet-gerecycled kunststof verpakkingsafval dat in elke lidstaat wordt gegenereerd”, waarbij dat “uniform afdrachtperscentage” op “0,80 euro per kilogram” vastgesteld wordt.

In overweging 7 van Besluit 2020/2053 wordt de invoering van die nieuwe categorie van eigen middelen van de Unie als volgt voorgesteld en verantwoord:

“(...) Overeenkomstig de Europese strategie voor kunststofen kan de Uniebegroting vervuiling door kunststof verpakkingsafval helpen terugdringen. Een categorie eigen middelen in de vorm van nationale bijdragen die evenredig zijn aan de hoeveelheid niet-gerecycled kunststof verpakkingsafval in elke lidstaat, zal voor een prikkel zorgen om het verbruik van kunststoffen voor eenmalig gebruik terug te dringen, recycling stimuleren en de circulaire economie bevorderen. Tegelijkertijd zal het lidstaten vrij staan om, in overeenstemming met het subsidiariteitsbeginsel, de meest geschikte maatregelen te nemen om die doelstellingen te behalen. (...).”

² Zie artikel 2, lid 2, van die verordening, waarin in detail aangegeven wordt hoe dat bedrag toegewezen wordt.

Le régime résultant de l'article 2, paragraphe 1, c), et paragraphe 2, de la Décision 2020/2053 est ainsi conçu comme un élément d'une politique de gestion des déchets.

En droit interne, en vertu de l'article 6, § 1^{er}, II, alinéa 1^{er}, 2^o, de la loi spéciale du 8 août 1980 "de réformes institutionnelles", la politique des déchets est une matière qui relève de la compétence des régions.

En outre, au titre de la compétence fiscale propre que leur reconnaît l'article 170, § 2, de la Constitution, les régions peuvent établir des impôts en matière de déchets. Et il convient à cet égard de rappeler qu'alors que la disposition constitutionnelle qui vient d'être citée lui permet de déterminer des exceptions à la compétence fiscale propre des régions, le législateur fédéral a adopté une disposition – figurant, en l'occurrence, à l'article 2 de la loi du 23 janvier 1989 "relative à la compétence fiscale visée à l'article 110, §§ 1^{er} et 2, de la Constitution" – par laquelle il a, en substance, renoncé à toute compétence fiscale en matière de déchets.

Aussi, en droit interne, ce sont les régions qui détiennent la compétence d'adopter les mesures requises pour l'organisation et l'application du régime des contributions nationales qu'a introduit la Décision 2020/2053 en vue, comme l'indique son considérant n° 7, de réduire la pollution due aux déchets d'emballages en plastique³.

En conséquence, il incombe aux régions de donner également leur assentiment à cette Décision⁴.

Cela fait, il leur appartiendra de s'accorder sur les mesures concrètes à mettre en place pour la bonne application, par la Belgique, du régime des contributions nationales qu'a introduit

De regeling die voortvloeit uit artikel 2, lid 1, c), en lid 2, van Besluit 2020/2053 is aldus opgevat als een onderdeel van een beleid inzake afvalstoffenbeheer.

Internrechtelijk is het afvalstoffenbeleid krachtens artikel 6, § 1, II, eerste lid, 2^o, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 "tot hervorming der instellingen" een aangelegenheid die tot de bevoegdheid van de gewesten behoort.

De gewesten kunnen bovendien belastingen op afvalstoffen vestigen op grond van de eigen fiscale bevoegdheid waarover ze krachtens artikel 170, § 2, van de Grondwet beschikken. En in dat verband dient eraan herinnerd te worden dat de federale wetgever, die krachtens de zonet aangehaalde grondwetsbepaling nochtans over de mogelijkheid beschikt om uitzonderingen te bepalen op de eigen fiscale bevoegdheid van de gewesten, een bepaling aangenomen heeft - die in casu vervat is in artikel 2 van de wet van 23 januari 1989 "betreffende de in artikel 110, §§ 1 en 2, van de Grondwet bedoelde belastingsbevoegdheid" - waarmee hij in wezen afstand gedaan heeft van elke fiscale bevoegdheid met betrekking tot afvalstoffen.

Internrechtelijk zijn het dan ook de gewesten die bevoegd zijn om de maatregelen te treffen die nodig zijn voor de organisatie en de toepassing van de regeling inzake de nationale bijdragen die bij Besluit 2020/2053 ingevoerd zijn om, zoals in de zevende overweging ervan aangegeven wordt, de vervuiling door kunststof verpakkingsafval terug te dringen.³

Bijgevolg dienen ook de gewesten hun instemming te verlenen met dat Besluit.⁴

Zodra dat gebeurd is, dienen de gewesten het onderling eens te worden over de concrete maatregelen die getroffen moeten worden met het oog op een goede toepassing door België van de regeling inzake de nationale bijdragen die bij

³ Voir sur ce point l'avis de l'Inspecteur des Finances et l'accord de la Secrétaire d'État au Budget sur l'avant-projet de loi à l'examen.

⁴ Lors d'une réunion du groupe de travail traités mixtes du 8 septembre 2020, il a été considéré que la "Décision du Conseil relative au système des ressources propres de l'Union européenne" portait sur une question "exclusivement fédérale". Il importe toutefois de constater qu'au moment où cette réunion s'est tenue, la Décision du Conseil, qui date du 14 décembre 2020, n'était pas encore adoptée. Au moment où il s'est réuni, le groupe de travail traités mixtes était seulement informé qu'il n'était plus question d'insérer dans la Décision une disposition, envisagée "à un moment donné" et finalement non retenue, qui aurait eu un impact sur les régions, mais qu'"[i]l y aurait une nouvelle taxe sur le plastique", sans autre précision.

³ Zie wat dat betreft het advies van de inspecteur van Financiën en de akkoordbevinding van de staatssecretaris voor Begroting over voorliggend voorontwerp van wet.

⁴ Tijdens een vergadering van de werkgroep gemengde verdragen op 8 september 2020 is geoordeeld dat het "Besluit van de Raad betreffende het stelsel van eigen middelen van de Europese Unie" betrekking had op een "exclusief federale" materie. Evenwel dient opgemerkt te worden dat het Besluit van de Raad, dat van 14 december 2020 dateert, op de dag van die vergadering nog niet vastgesteld was. De dag waarop de werkgroep gemengde verdragen samengekomen is, was die er alleen van op de hoogte dat het niet meer de bedoeling was om, zoals er "op een bepaald ogenblik" sprake van was, in het Besluit een bepaling in te voegen die een impact op de gewesten gehad zou hebben, doch die uiteindelijk niet vastgesteld is, maar wel dat er, zonder nadere precisering, "een nieuwe heffing op plastic [zou] komen".

la Décision 2020/2053 en vue de réduire la pollution due aux déchets d'emballages en plastique⁵.

*

Le greffier,

Charles-Henri VAN HOVE Marnix VAN DAMME

Besluit 2020/2053 ingevoerd is om de vervuiling door kunststof verpakingsafval terug te dringen.⁵

*

De griffier,

Charles-Henri VAN HOVE Marnix VAN DAMME

⁵ Dans son accord sur l'avant-projet de loi à l'examen, la Secrétaire d'État au Budget évoque l'idée d'un mécanisme de "préfinancement" par l'autorité fédérale et de "remboursement" par les régions. Comme l'avant-projet de loi soumis au Conseil d'État ne comporte pas de disposition ayant cet objet, il n'y a pas lieu pour la section de législation, dans le cadre de l'examen de cet avant-projet, de se prononcer sur le mécanisme évoqué par la Secrétaire d'État au Budget.

⁵ In haar akkoordbevinding betreffende voorliggend voorontwerp van wet oppert de staatssecretaris voor Begroting het idee van een systeem van "voorfinanciering" door de federale overheid en van "terugbetaling" door de gewesten. Aangezien het voorontwerp van wet dat aan de Raad van State voorgelegd is geen bepaling met die strekking bevat, is er voor de afdeling Wetgeving geen reden om zich in het kader van het onderzoek van dit voorontwerp uit te spreken over het systeem dat door de staatssecretaris van Begroting geopperd is.

PROJET DE LOI

PHILIPPE,

ROI DES BELGES,

À tous, présents et à venir,

SALUT.

Sur la proposition du vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÈTONS:

Le vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude est chargé de présenter en notre nom à la Chambre des représentants le projet de loi dont la teneur suit:

Article 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article 74 de la Constitution.

Art. 2

La Décision (UE, Euratom) 2020/2053 du Conseil du 14 décembre 2020 relative au système des ressources propres de l'Union européenne et abrogeant la Décision 2014/335/UE, Euratom, sortira son plein et entier effet.

Donné à Bruxelles, le 12 février 2021.

PHILIPPE

PAR LE Roi:

Le vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude,

Vincent VAN PETEGHEM

WETSONTWERP

FILIP,

KONING DER BELGEN,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,

ONZE GROET.

Op de voordracht van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ:

De vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding is ermee belast in onze naam bij de Kamer van volksvertegenwoordigers het ontwerp van wet in te dienen waarvan de tekst hierna volgt:

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet.

Art. 2

Het Besluit (EU, Euratom) 2020/2053 van de Raad van 14 december 2020 betreffende het stelsel van eigen middelen van de Europese Unie en tot intrekking van Besluit 2014/335/EU, Euratom, zal volkomen gevolg hebben.

Gegeven te Brussel, 12 februari 2021.

FILIP

VAN KONINGSWEGE:

De vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding,

Vincent VAN PETEGHEM

DÉCISION (UE, EURATOM) 2020/2053 DU CONSEIL du 14 décembre 2020 relative au système des ressources propres de l'Union européenne et abrogeant la Décision 2014/335/UE, Euratom

LE CONSEIL DE L'UNION EUROPÉENNE,

vu le traité sur le fonctionnement de l'Union européenne, et notamment son article 311, troisième alinéa,

vu le traité instituant la Communauté européenne de l'énergie atomique, et notamment son article 106bis,

vu la proposition de la Commission européenne,

après transmission du projet d'acte législatif aux parlements nationaux,

vu l'avis du Parlement européen¹ (1),

statuant conformément à une procédure législative spéciale,

considérant ce qui suit:

(1) Le système des ressources propres de l'Union doit garantir des ressources suffisantes pour assurer le bon déroulement des politiques de l'Union, sous réserve de la nécessité d'une discipline budgétaire stricte. Le développement du système des ressources propres peut et devrait aussi contribuer, autant que possible, à l'élaboration des politiques de l'Union.

(2) Le Traité de Lisbonne a apporté des modifications aux dispositions relatives au système des ressources propres de l'Union qui permettent d'abroger une catégorie de ressources propres existante et d'établir une nouvelle catégorie.

(3) Lors de sa réunion des 7 et 8 février 2013, le Conseil européen a demandé instamment au Conseil de poursuivre les travaux sur la proposition de la Commission en vue d'une nouvelle ressource propre fondée sur la taxe sur la valeur ajoutée (TVA), en recherchant une simplicité et une transparence maximales, de renforcer le lien avec la politique de l'Union en matière de TVA et les recettes de TVA réelles et de garantir l'égalité de traitement entre les contribuables dans tous les États membres.

¹ Avis du 16 septembre 2020 (non encore paru au Journal officiel). 15.12.2020 FR Journal officiel de l'Union européenne L 424/1.

BESLUIT (EU, EURATOM) 2020/2053 VAN DE RAAD van 14 december 2020 betreffende het stelsel van eigen middelen van de Europese Unie en tot intrekking van Besluit 2014/335/EU, Euratom

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gezien het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie, en met name artikel 311, derde alinea,

Gezien het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie, en met name artikel 106bis,

Gezien het voorstel van de Europese Commissie,

Na toeëindiging van het ontwerp van wetgevingshandeling aan de nationale parlementen,

Gezien het advies van het Europees Parlement¹,

Handelend volgens een bijzondere wetgevingsprocedure,

Overwegende hetgeen volgt:

(1) Het stelsel van eigen middelen van de Unie moet de zekerheid bieden dat de middelen toereikend zijn voor een geordende ontwikkeling van het beleid van de Unie, zonder dat daarbij de noodzaak van een strakke begrotingsdiscipline uit het oog wordt verloren. De ontwikkeling van het stelsel van eigen middelen kan en moet tevens zoveel mogelijk bijdragen tot de ontwikkeling van beleidsinitiatieven van de Unie.

(2) Met het Verdrag van Lissabon zijn wijzigingen aangebracht in de bepalingen met betrekking tot het stelsel van eigen middelen van de Unie, die de afschaffing van een bestaande categorie eigen middelen en de vaststelling van een nieuwe categorie mogelijk maken.

(3) De Europese Raad van 7 en 8 februari 2013 heeft een beroep gedaan op de Raad om te blijven voortwerken aan het voorstel van de Commissie voor een nieuwe bron eigen middelen op basis van de belasting over de toegevoegde waarde (btw) om die zo eenvoudig en transparant mogelijk te maken, het verband met het Uniebeleid inzake btw en de feitelijke btw-inkomsten te versterken en een gelijke behandeling van de belastingbetalers in alle lidstaten te waarborgen.

¹ Advies van 16 september 2020 (nog niet bekendgemaakt in het Publicatieblad). 15.12.2020 NL Publicatieblad van de Europese Unie L 424/1.

(4) En juin 2017, la Commission a adopté un document de réflexion sur l'avenir des finances de l'UE. La Commission y propose un éventail d'options permettant un rattachement plus visible des ressources propres aux politiques de l'Union, en particulier au marché unique et à la croissance durable. Selon ce document, la mise en place de nouvelles ressources propres doit tenir compte de leur transparence, de leur simplicité, de leur stabilité, de leur compatibilité avec les objectifs politiques de l'Union, de leur impact sur la compétitivité et la croissance durable et de leur répartition équitable entre États membres.

(5) Le système actuel permettant de déterminer la ressource propre fondée sur la TVA a été critiqué à plusieurs reprises par la Cour des comptes, le Parlement européen et les États membres pour sa complexité excessive. Le Conseil européen, lors de sa réunion tenue du 17 au 21 juillet 2020, a donc conclu qu'il y avait lieu de simplifier le calcul de cette ressource propre.

(6) Afin de mieux aligner les instruments de financement de l'Union sur ses priorités politiques, de mieux faire apparaître le rôle du budget général de l'Union (ci-après dénommé "budget de l'Union") dans le fonctionnement du marché unique, de mieux soutenir les objectifs des politiques de l'Union et de réduire les contributions des États membres fondées sur le revenu national brut (RNB) au budget annuel de l'Union, le Conseil européen a décidé, lors de sa réunion tenue du 17 au 21 juillet 2020, qu'au cours des prochaines années, l'Union devrait s'employer à réformer le système des ressources propres et introduire de nouvelles ressources propres.

(7) Dans un premier temps, une nouvelle catégorie de ressources propres fondée sur des contributions nationales calculées sur la base des déchets d'emballages en plastique non recyclés devrait être introduite. Conformément à la stratégie européenne sur les matières plastiques, le budget de l'Union peut contribuer à réduire la pollution due aux déchets d'emballages en plastique. Une ressource propre fondée sur des contributions nationales proportionnelles à la quantité de déchets d'emballages en plastique non recyclés dans chaque État membre constituera une incitation à réduire la consommation de plastiques à usage unique, à favoriser le recyclage et à stimuler l'économie circulaire. Parallèlement, les États membres seront libres de prendre les mesures les mieux adaptées pour atteindre ces objectifs, conformément au principe de subsidiarité. Afin d'éviter un effet excessivement régressif sur les contributions nationales, un mécanisme d'ajustement prévoyant une réduction annuelle forfaitaire devrait être appliqué aux contributions des États membres dont le RNB par habitant en 2017 était inférieur à la moyenne

(4) In juni 2017 heeft de Commissie een discussienota aangenomen over de toekomst van de EU-financiën. De Commissie stelde een reeks opties voor om de eigen middelen zichtbaarder aan Uniebeleidslijnen te koppelen, met name aan de eengemaakte markt en aan duurzame groei. Volgens deze nota moet bij de invoering van nieuwe eigen middelen aandacht worden besteed aan de transparantie, eenvoud en stabiliteit ervan, aan de samenhang met de beleidsdoelstellingen van de Unie, aan het effect ervan op het concurrentievermogen en op duurzame groei, en aan de billijke verdeling ervan onder de lidstaten.

(5) Het bestaande systeem om de eigen middelen op basis van de btw vast te stellen, is door de Rekenkamer, het Europees Parlement en de lidstaten herhaaldelijk gekritiseerd als te ingewikkeld. De Europese Raad van 17 tot en met 21 juli 2020 heeft daarom geconcludeerd dat de berekening van dat eigen middel moet worden vereenvoudigd.

(6) Om de financieringsinstrumenten van de Unie beter op haar beleidsprioriteiten af te stemmen, om de rol van de algemene begroting van de Unie ("de Uniebegroting") voor de werking van de eengemaakte markt beter tot uiting te brengen, om de doelstellingen van het Uniebeleid beter te ondersteunen en om de op het bruto nationaal inkomen (bni) gebaseerde bijdragen van de lidstaten aan de jaarlijkse begroting van de Unie te verlagen, heeft de Europese Raad van 17 tot en met 21 juli 2020 geconcludeerd dat de Unie de komende jaren zou streven naar een hervorming van het stelsel van eigen middelen en nieuwe eigen middelen zou invoeren.

(7) Als eerste stap moet een nieuwe categorie eigen middelen worden ingevoerd in de vorm van een nationale bijdrage berekend op grond van niet-gerecycled kunststof verpakkingsafval. Overeenkomstig de Europese strategie voor kunststoffen kan de Uniebegroting vervuiling door kunststof verpakkingsafval helpen terugdringen. Een categorie eigen middelen in de vorm van nationale bijdragen die evenredig zijn aan de hoeveelheid niet-gerecycled kunststof verpakkingsafval in elke lidstaat, zal voor een prikkel zorgen om het verbruik van kunststoffen voor eenmalig gebruik terug te dringen, recycling stimuleren en de circulaire economie bevorderen. Tegelijkertijd zal het lidstaten vrij staan om, in overeenstemming met het subsidiariteitsbeginsel, de meest geschikte maatregelen te nemen om die doelstellingen te behalen. Om een overdreven regressief effect op de nationale bijdragen te voorkomen, moet een aanpassingsmechanisme met een jaarlijkse forfaitaire verlaging worden toegepast op de bijdragen van lidstaten met in 2017 een bni per hoofd van de bevolking onder het EU-gemiddelde. Deze vermindering moet overeenstemmen met 3,8 kilogram

de l'UE. Cette réduction devrait correspondre à 3,8 kilogrammes multipliés par la population des États membres concernés en 2017.

(8) Lors de sa réunion tenue du 17 au 21 juillet 2020, le Conseil européen a noté que, à titre de base pour des ressources propres supplémentaires, la Commission présenterait, au cours du premier semestre de 2021, des propositions relatives à un mécanisme d'ajustement carbone aux frontières et à une redevance numérique en vue de leur introduction au plus tard le 1^{er} janvier 2023. Le Conseil européen a invité la Commission à présenter une proposition révisée relative au système d'échange de quotas d'émission de l'UE, éventuellement étendu à l'aviation et au transport maritime. Il a conclu que, au cours du cadre financier pluriannuel pour la période 2021-2027 (CFP 2021-2027), l'Union s'efforcerait de mettre en place d'autres ressources propres, qui pourraient inclure une taxe sur les transactions financières.

(9) Lors de sa réunion tenue du 17 au 21 juillet 2020, le Conseil européen a conclu que les arrangements relatifs aux ressources propres devraient être guidés par les objectifs généraux de simplicité, de transparence et d'équité, y compris le partage équitable de la charge. Il a en outre conclu que le Danemark, les Pays-Bas, l'Autriche et la Suède, et, dans le contexte du soutien pour la reprise et la résilience, également l'Allemagne, devraient bénéficier de corrections forfaitaires réduisant leur contribution annuelle fondée sur le RNB pour la période 2021-2027.

(10) Les États membres devraient retenir, à titre de frais de perception, 25 % des montants des ressources propres traditionnelles qu'ils ont perçus.

(11) L'intégration du Fonds européen de développement dans le budget de l'Union devrait s'accompagner d'un relèvement des plafonds des ressources propres établis dans la présente Décision. Une marge suffisante doit être prévue entre les paiements et le plafond des ressources propres pour que l'Union soit en mesure – en toutes circonstances – de s'acquitter de ses obligations financières, même en période de récession économique.

(12) Il convient de conserver une marge suffisante sous les plafonds des ressources propres pour que l'Union puisse couvrir l'ensemble de ses obligations financières et passifs éventuels au cours d'une année donnée. Le montant total des ressources propres attribué à l'Union pour couvrir les crédits annuels de paiement ne devrait pas dépasser 1,40 % de la somme des RNB de tous les États membres. Le montant total annuel des crédits d'engagement inscrit au budget de l'Union ne devrait pas dépasser 1,46 % de la somme des RNB de tous les États membres.

vermenigvuldigd met de bevolking in 2017 van de betrokken lidstaten.

(8) De Europese Raad van 17 tot en met 21 juli 2020 heeft opgemerkt dat de Commissie, als basis voor aanvullende eigen middelen, in de loop van het eerste halfjaar van 2021 voorstellen zal doen voor een koolstofgrenscorrectiemechanisme en voor een heffing op digitale diensten, met de bedoeling dat die uiterlijk op 1 januari 2023 worden ingevoerd. De Europese Raad heeft de Commissie verzocht met een herzien voorstel komen voor het EU-emissiehandelssysteem, waarbij dat systeem mogelijkwijs wordt uitgebreid tot de lucht- en zeevaartsectoren. Tot slot stelde de Europese Raad dat de Unie onder het meerjarig financieel kader voor de periode 2021-2027 ("MFK 2021-2027") zal werken aan de invoering van andere eigen middelen, waaronder mogelijk een belasting op financiële transacties.

(9) De Europese Raad van 17 tot en met 21 juli 2020 heeft geconcludeerd dat de algemene doelstellingen van eenvoud, transparantie en billijkheid, met inbegrip van een eerlijke lastenverdeling, als leidraad voor de eigenmiddelenregelingen moeten dienen. Tevens is zij tot de conclusie gekomen dat Denemarken, Nederland, Oostenrijk en Zweden, alsmede, in het kader van de steun voor herstel en veerkracht, Duitsland, forfaitaire correcties moeten kunnen toepassen op hun jaarlijkse op het bni gebaseerde bijdragen voor de periode 2021-2027.

(10) De lidstaten moeten 25 % van de door hen geïnde bedragen aan traditionele eigen middelen inhouden als inningskosten.

(11) De integratie van het Europees Ontwikkelingsfonds in de Uniebegroting moet vergezeld gaan van een verhoging van de in dit Besluit vastgestelde maxima van de eigen middelen. Een voldoende marge tussen de betalingen en het maximum van de eigen middelen is noodzakelijk om ervoor te zorgen dat de Unie – onder alle omstandigheden – haar financiële verplichtingen kan nakomen, zelfs in tijden van economische neergang.

(12) Een voldoende marge moet worden gehandhaafd onder de maxima voor de eigen middelen voor de Unie opdat zij al haar financiële verplichtingen en voorwaardelijke verplichtingen in een bepaald jaar kan nakomen. Het totale bedrag van de eigen middelen die aan de Unie worden toegewezen ter dekking van de jaarlijkse betalingskredieten, mag niet hoger liggen dan 1,40 % van de som van de bni's van alle lidstaten. Het totale jaarlijkse bedrag aan in de Uniebegroting opgenomen vastleggingskredieten mag niet hoger liggen dan 1,46 % van de som van de bni's van alle lidstaten.

(13) Afin que le montant des ressources financières mises à la disposition de l'Union demeure inchangé, il convient d'ajuster les plafonds des ressources propres pour les crédits de paiement et les crédits d'engagement, exprimés en pourcentage du RNB, en cas de modifications du Règlement (UE) n° 549/2013 du Parlement européen et du Conseil² entraînant des changements substantiels du niveau du RNB.

(14) L'incidence économique de la crise de la COVID-19 souligne l'importance de veiller à ce que l'Union dispose d'une capacité financière suffisante en cas de chocs économiques. L'Union doit se doter des moyens d'atteindre ses objectifs. Des ressources financières d'une ampleur exceptionnelle sont nécessaires pour faire face aux conséquences de la crise de la COVID-19, sans accroître la pression exercée sur les finances des États membres à un moment où les budgets de ces derniers sont déjà considérablement sollicités pour financer les mesures économiques et sociales prises au niveau national dans le contexte de la crise. Il convient dès lors d'apporter une réponse exceptionnelle au niveau de l'Union. Pour cette raison, il y a lieu d'habiliter la Commission, à titre exceptionnel, à emprunter temporairement sur les marchés des capitaux, au nom de l'Union, jusqu'à 750 000 000 000 euros aux prix de 2018. Jusqu'à 360 000 000 000 euros aux prix de 2018 des fonds empruntés seraient utilisés pour accorder des prêts et jusqu'à 390 000 000 000 euros aux prix de 2018 des fonds empruntés seraient utilisés pour des dépenses, le tout à la seule fin de faire face aux conséquences de la crise de la COVID-19.

(15) Cette réponse exceptionnelle devrait faire face aux conséquences de la crise de la COVID-19 et éviter la réapparition de celle-ci. Dès lors, il convient que le soutien soit limité dans le temps et que la majeure partie du financement soit fournie dans la période suivant immédiatement la crise, ce qui signifie que les engagements juridiques au titre d'un programme financé sur ces ressources supplémentaires devraient être pris au plus tard le 31 décembre 2023. L'approbation des paiements au titre de la facilité pour la reprise et la résilience sera subordonnée au respect satisfaisant des objectifs intermédiaires et finaux correspondants énoncés dans le plan pour la reprise et la résilience, qui seront évalués conformément à la procédure pertinente prévue par le règlement établissant une facilité pour la reprise et la résilience, reflétant les conclusions du Conseil européen tenu du 17 au 21 juillet 2020.

² Règlement (UE) n° 549/2013 du Parlement européen et du Conseil du 21 mai 2013 relatif au système européen des comptes nationaux et régionaux dans l'Union européenne (JO L 174 du 26.6.2013, p. 1). L 424/2 FR Journal officiel de l'Union européenne 15.12.2020.

(13) Om het bedrag aan financiële middelen die ter beschikking van de Unie worden gesteld ongewijzigd te houden, is het passend de maxima van de eigen middelen voor betalings- en vastleggingskredieten uitgedrukt als een percentage van het bni aan te passen indien Verordening (EU) nr. 549/2013 van het Europees Parlement en de Raad² significante veranderingen van het bni-peil meebrengt.

(14) De economische impact van de COVID-19-crisis onderstreept het belang van het waarborgen dat de Unie voldoende financiële capaciteit heeft om economische schokken op te vangen. De Unie moet zichzelf de middelen verschaffen om haar doelstellingen te verwezenlijken. Financiële middelen op uitzonderlijke schaal zijn nodig om de gevolgen van de COVID-19-crisis te bestrijden zonder de druk op de financiën van de lidstaten te vergroten, nu hun begrotingen reeds onder enorme druk staan als gevolg van de financiering van de nationale economische en sociale maatregelen in verband met de crisis. Daarom moet een uitzonderlijke respons op Unieniveau plaatsvinden. Om die reden is het passend aan de Commissie op uitzonderlijke grond een tijdelijke machtiging te verlenen om namens de Unie op de kapitaalmarkten leningen aan te gaan tot maximaal 750 miljard euro in prijzen van 2018 van de geleende middelen. Van dat bedrag zou maximaal 360 miljard euro in prijzen van 2018 uitsluitend worden gebruikt voor het verstrekken van leningen en maximaal 390 miljard euro in prijzen van 2018 van de geleende middelen worden gebruikt voor uitgaven, in beide gevallen enkel ter bestrijding van de gevolgen van de COVID-19-crisis.

(15) Deze uitzonderlijke respons moet de gevolgen van de COVID-19-crisis bestrijden en herhaling van de crisis voorkomen. Daarom moet de steun in de tijd worden beperkt en moet het grootste deel van de financiering onmiddellijk na de crisis worden verstrekt, wat betekent dat de juridische verbintenissen van een met deze extra middelen gefinancierd programma uiterlijk op 31 december 2023 moeten worden aangegaan. De goedkeuring van betalingen in het kader van de herstel- en veerkrachtfaciliteit zal afhankelijk zijn van het feit of de relevante mijlpalen en streefdoelen van het herstel- en veerkrachtplan voldoende verwezenlijkt zijn, welke zullen worden beoordeeld overeenkomstig de procedure daarvoor in de verordening tot instelling van een herstel- en veerkrachtfaciliteit, waarin de conclusies van de Europese Raad van 17 tot en met 21 juli 2020 hun weerslag vinden.

² Verordening (EU) nr. 549/2013 van het Europees Parlement en de Raad van 21 mei 2013 betreffende het Europees systeem van nationale en regionale rekeningen in de Europese Unie (PB L 174 van 26.6.2013, blz. 1). L 424/2 NL Publicatieblad van de Europese Unie 15.12.2020.

(16) Afin de supporter les engagements liés à l'emprunt de fonds envisagé, un relèvement extraordinaire et temporaire des plafonds des ressources propres est nécessaire. Par conséquent, à la seule fin de couvrir l'ensemble des engagements de l'Union découlant de son emprunt destiné à faire face aux conséquences de la crise de la COVID-19, le plafond des crédits de paiement et le plafond des crédits d'engagement devraient être relevés de 0,6 point de pourcentage chacun. L'habilitation de la Commission à emprunter des fonds sur les marchés des capitaux au nom de l'Union, à la seule et unique fin de financer les mesures destinées à faire face aux conséquences de la crise de la COVID-19, est étroitement liée au relèvement des plafonds des ressources propres prévu dans la présente Décision et, en fin de compte, au fonctionnement du système des ressources propres de l'Union. En conséquence, il y a lieu d'inclure cette habilitation dans la présente Décision. Le caractère inédit de cette opération et le montant exceptionnel des fonds à emprunter exigent de connaître avec certitude le volume global des engagements de l'Union et les caractéristiques essentielles de leur remboursement, et de mettre en œuvre une stratégie d'emprunt diversifiée.

(17) Le relèvement des plafonds des ressources propres est nécessaire parce que, à défaut, ceux-ci ne suffiraient pas à garantir la disponibilité des ressources adéquates dont l'Union a besoin pour faire face aux engagements découlant de l'habilitation exceptionnelle et temporaire à emprunter des fonds. La nécessité de recourir à cette attribution supplémentaire ne sera que temporaire également étant donné que les obligations financières et les passifs éventuels correspondants diminueront au fil du temps, à mesure que les fonds empruntés seront remboursés et que les prêts arriveront à échéance. Par conséquent, le relèvement devrait expirer lorsque tous les fonds empruntés auront été remboursés et que tous les passifs éventuels liés aux prêts accordés sur la base de ces fonds seront éteints, ce qui devrait être le cas le 31 décembre 2058 au plus tard.

(18) Les activités de l'Union visant à faire face aux conséquences de la crise de la COVID-19 doivent être substantielles et doivent se dérouler sur une période relativement courte. L'emprunt de fonds doit suivre le même calendrier. Par conséquent, la nouvelle activité d'emprunt net devrait cesser au plus tard à la fin de 2026. Après 2026, les opérations d'emprunt devraient être strictement limitées aux opérations de refinancement afin d'assurer une gestion efficace de la dette. Lors de la mise en œuvre des opérations dans le cadre d'une stratégie de financement diversifiée, la Commission devrait tirer le meilleur parti de la capacité des marchés à absorber l'emprunt de montants aussi importants assortis d'échéances différentes, y compris en

(16) Om de aansprakelijkheid in verband met de voorgenomen lening van financiële middelen te dragen, is een buitengewone en tijdelijke verhoging van de maxima van de eigen middelen noodzakelijk. Daarom moeten zowel het maximum van de betalingskredieten als dat van de vastleggingskredieten worden verhoogd met 0,6 procentpunten, uitsluitend om te voldoen aan alle verplichtingen van de Unie die voortvloeien uit haar leningen om de gevolgen van de crisis COVID-19 aan te pakken. De machtiging van de Commissie om namens de Unie op de kapitaalmarkten leningen aan te gaan met als enig doel de financiering van de maatregelen om de gevolgen van de COVID-19-crisis te bestrijden, hangt nauw samen met de verhoging van het maximum van de eigen middelen dat is vastgelegd in dit Besluit en, uiteindelijk, met de werking van het stelsel van eigen middelen van de Unie. Die machtiging moet dienovereenkomstig in dit Besluit worden opgenomen. Omdat het om een ongekende verrichting en een uitzonderlijk bedrag aan de te lenen middelen gaat, moet zekerheid worden geboden wat betreft de totale omvang van de aansprakelijkheid van de Unie en de essentiële kenmerken van de terugbetaling ervan, en moet een gediversifieerde strategie voor middelenopname worden toegepast.

(17) De maxima van de eigen middelen moeten worden verhoogd omdat deze anders ontoereikend zouden zijn om de Unie voldoende middelen te geven om te voldoen aan de verplichtingen die voortvloeien uit de uitzonderlijke en tijdelijke machtiging om leningen aan te gaan. De noodzaak om gebruik te maken van deze aanvullende toewijzing zal ook slechts tijdelijk zijn aangezien de betreffende financiële verplichtingen en voorwaardelijke verplichtingen mettertijd zullen afnemen naarmate de geleende middelen worden terugbetaald en de leningen vervallen. Daarom moet de verhoging eindigen wanneer alle geleende middelen zijn terugbetaald en moeten alle voorwaardelijke verplichtingen met betrekking tot op basis van die middelen verstrekte leningen zijn beëindigd, hetgeen uiterlijk op 31 december 2058 moet zijn.

(18) De activiteiten van de Unie voor het aanpakken van de gevolgen van de COVID-19-crisis moeten aanzienlijk zijn en in een relatief korte periode plaatsvinden. Bij het opnemen van de middelen moet dit tijdschema worden gevuld. Daarom moet uiterlijk eind 2026 een einde komen aan de nieuwe netto opname van leningen. Na 2026 moeten de transacties tot het opnemen van leningen strikt worden beperkt tot herfinancieringstransacties om te zorgen voor een efficiënt schuldenbeheer. Bij de uitvoering van de maatregelen door middel van een gediversifieerde financieringsstrategie moet de Commissie optimaal gebruikmaken van de capaciteit van de markten om de opname van dergelijke aanzienlijke leningen met verschillende looptijden op te

ce qui concerne un financement à court terme à des fins de gestion de trésorerie, et garantir les conditions les plus avantageuses en matière de remboursement. En outre, la Commission devrait informer régulièrement et de manière exhaustive le Parlement européen et le Conseil sur tous les aspects de sa gestion de la dette. Une fois connus les calendriers des paiements relatifs aux politiques à financer par l'emprunt, la Commission communiquera au Parlement européen et au Conseil un calendrier des émissions précisant les dates et les volumes d'émission prévus pour l'année à venir, ainsi qu'un plan indiquant les remboursements de principal et les paiements d'intérêts prévus. La Commission devrait actualiser ce calendrier régulièrement.

(19) Il convient que le remboursement de fonds empruntés en vue de fournir un soutien non remboursable, de fournir un soutien remboursable au moyen d'instruments financiers ou de provisionner des garanties budgétaires, ainsi que le paiement des intérêts exigibles, soit financé par le budget de l'Union. Les fonds empruntés qui sont utilisés pour accorder des prêts aux États membres devraient être remboursés au moyen des sommes reçues de la part des États membres bénéficiaires. Les ressources nécessaires doivent être attribuées à l'Union et mises à sa disposition pour lui permettre de couvrir l'ensemble de ses obligations financières et passifs éventuels découlant de l'habilitation exceptionnelle et temporaire à emprunter au cours d'une année donnée et en toutes circonstances conformément à l'article 310, paragraphe 4, et à l'article 323 du Traité sur le fonctionnement de l'Union européenne (TFUE).

(20) Les montants non utilisés pour payer des intérêts comme prévu serviront à des remboursements anticipés avant la fin du CFP 2021-2027, avec un montant minimal, et peuvent être augmentés au-delà de ce niveau, à condition que de nouvelles ressources propres aient été introduites après 2021 conformément à la procédure énoncée à l'article 311, troisième alinéa, du TFUE. Tous les engagements résultant de l'habilitation exceptionnelle et temporaire à emprunter des fonds devraient être intégralement remboursés au plus tard le 31 décembre 2058. Afin de garantir une gestion budgétaire efficace des crédits nécessaires pour couvrir les remboursements des fonds empruntés, il convient de prévoir la possibilité de fractionner les engagements budgétaires sous-jacents en tranches annuelles.

(21) Le calendrier des remboursements devrait respecter le principe de bonne gestion financière et couvrir dans sa totalité le volume des fonds empruntés au titre de l'habilitation de la Commission, en vue de parvenir à une réduction constante et prévisible des engagements

vangen, inclusief kortetermijnfinanciering ten behoeve van liquiditeitsbeheer, en moeten de meest voordeelbare terugbetalingsvoorwaarden worden gewaarborgd. Daarnaast moet de Commissie het Europees Parlement en de Raad regelmatig en uitgebreid informeren over alle aspecten van haar schuldbeheer. Zodra de betalings-schema's voor het door de lening te financieren beleid bekend zijn, zal de Commissie een tijdschema voor de uitgifte met de verwachte uitgiftedata en -volumes voor het komende jaar en een plan met de verwachte aflossingen van de hoofdsom en rentebetalingen mededelen aan het Europees Parlement en de Raad. De Commissie dient dat tijdschema regelmatig te actualiseren.

(19) De terugbetaling van de geleende middelen die bedoeld zijn voor het verstrekken van niet terug te betalen steun, het verstrekken van terug te betalen steun door middel van financiële instrumenten of voorzieningen voor begrotingsgaranties, alsmede de betaling van verschuldigde rente, moet uit de begroting van de Unie worden gefinancierd. De als leningen opgenomen middelen die worden gebruikt om leningen aan lidstaten te verstrekken, moeten worden terugbetaald met gebruik van de bedragen die van de begunstigde lidstaten worden ontvangen. De nodige middelen moeten aan de Unie worden toegewezen en ter beschikking worden gesteld zodat zij kan voldoen aan al haar financiële verplichtingen en voorwaardelijke verplichtingen die voortvloeien uit de uitzonderlijke en tijdelijke machtiging om in een bepaald jaar onder alle omstandigheden middelen te lenen met inachtneming van artikel 310, lid 4, en artikel 323 van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie (VWEU).

(20) Bedragen die niet zijn gebruikt voor rentebetalingen zoals gepland, zullen worden gebruikt voor vervroegde aflossingen vóór het einde van het MFK 2021-2027, met een minimumbedrag, en kunnen worden verhoogd tot boven dit niveau mits na 2021 nieuwe eigen middelen zijn ingevoerd volgens de procedure van artikel 311, derde alinea, VWEU. Alle verplichtingen die voortvloeien uit de uitzonderlijke en tijdelijke machtiging om leningen aan te gaan, moeten uiterlijk op 31 december 2058 volledig zijn terugbetaald. Om te zorgen voor het efficiënt begrotingsbeheer van de kredieten die vereist zijn voor de terugbetaling van de geleende middelen, is het passend te voorzien in de mogelijkheid de onderliggende begrotingsvastleggingen in jaarlijkse tranches te verdelen.

(21) Het terugbetalingsschema moet in overeenstemming zijn met het beginsel van goed financieel beheer en betrekking hebben op de volledige omvang van de middelen die zijn geleend in het kader van de machtiging van de Commissie, zodat de verplichtingen gedurende

pendant l'ensemble de la période. À cette fin, les montants dus par l'Union au cours d'une année donnée pour le remboursement du principal ne devraient pas dépasser 7,5 % du montant maximal de 390 000 000 000 euros prévu pour des dépenses.

(22) Compte tenu des caractéristiques de l'habilitation exceptionnelle, temporaire et limitée de la Commission à emprunter des fonds aux fins de faire face aux conséquences de la crise de la COVID-19, il y a lieu de préciser que, en règle générale, l'Union ne devrait pas utiliser les fonds empruntés sur les marchés des capitaux pour le financement de dépenses opérationnelles.

(23) Afin de garantir que l'Union est toujours en mesure de remplir ses obligations juridiques à l'égard de tiers en temps utile, il convient que la présente Décision prévoie des règles spéciales autorisant la Commission, pendant la période de relèvement temporaire des plafonds des ressources propres, à appeler les États membres à mettre provisoirement à disposition les ressources en liquidités correspondantes si les crédits autorisés inscrits au budget sont insuffisants pour couvrir les engagements découlant de l'emprunt lié audit relèvement temporaire. La Commission devrait uniquement être en mesure, en dernier ressort, de demander des ressources en liquidités si elle ne peut pas générer 15.12.2020 FR Journal officiel de l'Union européenne L 424/3 les liquidités nécessaires en recourant à d'autres mesures de gestion de trésorerie active, y compris, au besoin, le recours à un financement à court terme sur les marchés des capitaux, afin de garantir le respect en temps utile des obligations de l'Union à l'égard des prêteurs. Il convient de prévoir que ces appels devraient être annoncés par la Commission aux États membres suffisamment à l'avance et effectués strictement au prorata de la prévision des recettes du budget en provenance de chaque État membre, et, en tout état de cause, limités à leur part du plafond des ressources propres temporairement relevé, soit 0,6 % du RNB des États membres. Toutefois, si un État membre n'honore pas à temps un appel, en tout ou en partie, ou s'il informe la Commission qu'il ne sera pas en mesure d'honorer un appel, la Commission devrait néanmoins être autorisée, de manière provisoire, à effectuer des appels supplémentaires auprès d'autres États membres, au prorata. Il convient de fixer un montant maximal que la Commission peut demander annuellement à un État membre. Il est attendu de la Commission qu'elle présente les propositions nécessaires aux fins de l'inscription au budget de l'Union des dépenses couvertes par les montants des ressources en liquidités provisoirement fournies par les États membres afin de garantir que ces ressources sont prises en compte le plus tôt possible aux fins de l'inscription des ressources propres au crédit des comptes par les États membres, à savoir conformément au cadre juridique applicable et donc sur la base des clés

de gehele periode op gestage en voorspelbare wijze afnemen. Daartoe mogen de bedragen die in een bepaald jaar door de Unie zijn verschuldigd voor de aflossing van de hoofdsom, ten hoogste 7,5 % van het maximumbedrag van 390 miljard euro voor uitgaven belopen.

(22) Gegeven de kenmerken van de uitzonderlijke, tijdelijke en beperkte machtiging van de Commissie om middelen te lenen teneinde de gevolgen van de COVID-19-crisis te bestrijden, moet worden verduidelijkt dat de Unie in de regel geen gebruik mag maken van op de kapitaalmarkten geleende middelen voor de financiering van beleidsuitgaven.

(23) Om ervoor te zorgen dat de Unie altijd in staat is tijdig aan haar wettelijke verplichtingen ten aanzien van derden te voldoen, moeten in dit Besluit specifieke regels worden vastgelegd die de Commissie, gedurende de periode dat de tijdelijke verhoging van de maxima van de eigen middelen van kracht is, het recht geven de lidstaten te verzoeken voorlopig de nodige kasmiddelen beschikbaar te stellen indien de op de Uniebegroting uitgetrokken kredieten niet toereikend zijn om de verplichtingen te dekken die voortvloeien uit leningen die verband houden met die tijdelijke 15.12.2020 NL Publicatieblad van de Europese Unie L 424/3 verhoging. De Commissie moet, als laatste redmiddel, enkel een beroep kunnen doen op kasmiddelen als zij de nodige liquiditeit niet kan genereren door andere maatregelen met betrekking tot actief liquiditeitsbeheer, waaronder, zo nodig, door middel van een beroep op kortetermijnfinanciering op kapitaalmarkten, om ervoor te zorgen dat de verplichtingen van de Unie jegens kredietverstrekkers tijdig worden nageleefd. Het is dienstig te bepalen dat dergelijke verzoeken ruim van tevoren door de Commissie aan de lidstaten moeten worden aangekondigd en strikt *pro rata* moeten zijn met de geraamde begrotingsontvangsten van elke lidstaat, en in ieder geval beperkt tot hun aandeel in het tijdelijk verhoogde maximum van de eigen middelen, dat wil zeggen 0,6 % van het bni van de lidstaten. Indien een lidstaat een verzoek echter niet tijdig geheel of gedeeltelijk inwilligt of de Commissie ervan in kennis stelt dat hij daaraan geen gevolg zal kunnen geven, moet de Commissie niettemin voorlopig worden gemachtigd om op een pro-ratabasis extra verzoeken aan andere lidstaten te doen. Het is dienstig een maximumbedrag te bepalen dat de Commissie jaarlijks aan een lidstaat kan vragen. De Commissie wordt geacht de nodige voorstellen in te dienen om de uitgaven die worden gedeckt door de bedragen van de door de lidstaten voorlopig verstrekte kasmiddelen op te nemen in de Uniebegroting om ervoor te zorgen dat die middelen zo spoedig mogelijk in aanmerking worden genomen opdat de eigen middelen door de lidstaten op het credit van rekeningen worden geboekt, dat wil zeggen overeenkomstig het toepasselijke juridisch kader en

RNB applicables respectives, sans préjudice d'autres ressources propres et d'autres recettes.

(24) En vertu de l'article 311, quatrième alinéa, du TFUE, un règlement du Conseil fixant les mesures d'exécution du système de ressources propres de l'Union sera adopté. Parmi ces mesures devraient figurer des dispositions de nature générale et technique, applicables à toutes les catégories de ressources propres. Ces mesures devraient comprendre des règles détaillées concernant le calcul et la budgétisation du solde, ainsi que les dispositions et modalités nécessaires au contrôle et à la surveillance de la perception des ressources propres.

(25) La présente Décision ne devrait entrer en vigueur qu'une fois qu'elle aura été approuvée par tous les États membres conformément à leurs règles constitutionnelles respectives, la souveraineté nationale étant ainsi pleinement respectée. Lors de sa réunion tenue du 17 au 21 juillet 2020, le Conseil européen a pris note de l'intention des États membres de procéder à l'approbation de la présente Décision dès que possible.

(26) Pour des raisons de cohérence, de continuité et de sécurité juridique, il est nécessaire d'établir des dispositions pour assurer une transition sans heurts entre le système instauré par la Décision 2014/335/UE, Euratom du Conseil³ et le système prévu par la présente Décision.

(27) Il y a lieu d'abroger la Décision 2014/335/UE, Euratom.

(28) Aux fins de la présente Décision, tous les montants devraient être exprimés en euros.

(29) Compte tenu de la nécessité de permettre d'urgence l'emprunt en vue de financer les mesures visant à faire face aux conséquences de la crise de la COVID-19, il convient que la présente Décision entre en vigueur le premier jour du premier mois suivant la réception de la dernière des notifications de l'accomplissement des procédures pour l'adoption de la présente Décision.

(30) Afin d'assurer la transition vers le système révisé des ressources propres et de faire coïncider la présente Décision avec l'exercice budgétaire, il convient que la présente Décision s'applique à partir du 1^{er} janvier 2021,

dus op basis van de respectieve bni-sleutels en onverlet andere eigen middelen en andere inkomsten.

(24) Uit hoofde van artikel 311, vierde alinea, VWEU zal een verordening van de Raad tot vaststelling van uitvoeringsmaatregelen voor het stelsel van eigen middelen van de Unie worden aangenomen. Die maatregelen moeten bepalingen van algemene en technische aard omvatten, die gelden voor alle categorieën eigen middelen. Die maatregelen moeten nadere regels bevatten voor de berekening en opname in de begroting van het saldo, alsmede de bepalingen en regelingen die nodig zijn voor de controle en het toezicht op de inning van de eigen middelen.

(25) Dit Besluit moet pas in werking treden na door alle lidstaten overeenkomstig hun onderscheiden grondwettelijke bepalingen te zijn goedgekeurd; de nationale soevereiniteit wordt hierbij derhalve ten volle in acht genomen. De Europese Raad van 17 tot en met 21 juli 2020 heeft nota genomen van het voornemen van de lidstaten om dit Besluit zo spoedig mogelijk goed te keuren.

(26) Om redenen van samenhang, continuïteit en rechtszekerheid moeten bepalingen worden vastgesteld die een soepele transitie mogelijk maken van het bij Besluit 2014/335/EU, Euratom van de Raad³ ingevoerde stelsel naar het in dit Besluit voorziene stelsel.

(27) Besluit 2014/335/EU, Euratom moet worden ingetrokken.

(28) Voor de toepassing van dit Besluit dienen alle bedragen te worden uitgedrukt in euro.

(29) Vanwege de noodzaak om dringend de opname van leningen mogelijk te maken voor de financiering van maatregelen om de gevolgen van de COVID-19-crisis op te vangen, moet dit Besluit in werking treden op de eerste dag van de maand volgende op die waarin de laatste kennisgeving van de voltooiing van de procedures voor de aanneming van dit Besluit is ontvangen.

(30) Om de transitie naar het herziene stelsel van eigen middelen te waarborgen en om ervoor te zorgen dat dit Besluit samenvalt met het begrotingsjaar, moet dit Besluit met ingang van 1 januari 2021 van toepassing zijn,

³ Décision 2014/335/UE, Euratom du Conseil du 26 mai 2014 relative au système des ressources propres de l'Union européenne (JO L 168 du 7.6.2014, p. 105). L 424/4 FR Journal officiel de l'Union européenne 15.12.2020.

³ Besluit 2014/335/EU, Euratom van de Raad van 26 mei 2014 betreffende het stelsel van eigen middelen van de Europese Unie (PB L 168 van 7.6.2014, blz. 105). L 424/4 NL Publicatieblad van de Europese Unie 15.12.2020.

A ADOPTÉ LA PRÉSENTE DÉCISION:	HEEFT HET VOLGENDE BESLUIT VASTGESTELD:
Article premier	Artikel 1
Objet	Onderwerp
<p>La présente Décision établit les règles d'attribution des ressources propres à l'Union en vue d'assurer le financement du budget annuel de l'Union.</p>	<p>Bij dit Besluit worden de voorschriften vastgesteld voor de toekenning van eigen middelen aan de Unie om de financiering van de jaarlijkse begroting van de Unie te waarborgen.</p>
Article 2	Artikel 2
Catégories de ressources propres et des méthodes spécifiques de leur calcul	Categorieën eigen middelen en specifieke berekeningsmethoden
<p>1. Constituent des ressources propres inscrites au budget de l'Union, les recettes provenant:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) des ressources propres traditionnelles, à savoir des prélèvements, primes, montants supplémentaires ou compensatoires, montants ou éléments additionnels, des droits du tarif douanier commun et autres droits établis ou à établir par les institutions de l'Union sur les échanges avec les pays tiers, des droits de douane sur les produits relevant du traité, arrivé à expiration, instituant la Communauté européenne du charbon et de l'acier, ainsi que des cotisations et autres droits prévus dans le cadre de l'organisation commune des marchés dans le secteur du sucre; 	<p>1. De in de Uniebegroting opgevoerde eigen middelen worden gevormd door de ontvangsten uit:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) traditionele eigen middelen bestaande uit de heffingen, premies, extra bedragen of compenserende bedragen, aanvullende bedragen of aanvullende elementen, rechten van het gemeenschappelijk douanetarief en de overige door de instellingen van de Unie ingevoerde of in te voeren rechten op het handelsverkeer met derde landen, de douanerechten op de onder het vervallen Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal vallende producten, alsmede de bijdragen en andere heffingen die in het kader van de gemeenschappelijke ordening der markten in de sector suiker zijn vastgesteld;
<ul style="list-style-type: none"> b) de l'application d'un taux d'appel uniforme de 0,30 % pour tous les États membres au montant total des recettes de la TVA perçues sur toutes les opérations imposables, divisé par le taux moyen pondéré de la TVA calculé pour l'année civile concernée, comme prévu par le Règlement (CEE, Euratom) n° 1553/89 du Conseil⁴. Pour chaque État membre, l'assiette TVA à prendre en compte à cette fin n'excède pas 50 % du RNB; 	<ul style="list-style-type: none"> b) de toepassing van een uniform afdrachtpcentage van 0,30 % voor alle lidstaten op het totale bedrag aan btwinkomsten dat is geïnd ten aanzien van alle belastbare leveringen, gedeeld door het gewogen gemiddeld btw-tarief, berekend over het betreffende kalenderjaar, zoals bepaald in Verordening (EEG, Euratom) nr. 1553/89 van de Raad⁴. Voor elke lidstaat mag de hiertoe in aanmerking te nemen btw-grondslag niet meer bedragen dan 50 % van het bni;
<ul style="list-style-type: none"> c) de l'application d'un taux d'appel uniforme au poids des déchets d'emballages en plastique non recyclés produits dans chaque État membre. Le taux d'appel uniforme est de 0,80 euro par kilogramme. Pour certains États membres, une réduction forfaitaire annuelle, définie au paragraphe 2, troisième alinéa, s'applique; 	<ul style="list-style-type: none"> c) de toepassing van een uniform afdrachtpcentage op het gewicht van niet-gerecycled kunststof verpakkingsafval dat in elke lidstaat wordt gegenereerd. Het uniform afdrachtpcentage bedraagt 0,80 euro per kilogram. Voor bepaalde lidstaten geldt een jaarlijkse forfaitaire verlaging als omschreven in de derde alinea van lid 2;
<ul style="list-style-type: none"> d) de l'application d'un taux d'appel uniforme, à fixer dans le cadre de la procédure budgétaire compte tenu 	<ul style="list-style-type: none"> d) de toepassing van een, met inachtneming van alle andere ontvangsten, in het kader van de

⁴ Règlement (CEE, Euratom) n° 1553/89 du Conseil du 29 mai 1989 concernant le régime uniforme définitif de perception des ressources propres provenant de la taxe sur la valeur ajoutée (JO L 155 du 7.6.1989, p. 9).

⁴ Verordening (EEG, Euratom) nr. 1553/89 van de Raad van 29 mei 1989 betreffende de definitieve uniforme regeling voor de inning van de eigen middelen uit de belasting over de toegevoegde waarde (PB L 155 van 7.6.1989, blz. 9).

de toutes les autres recettes, à la somme des RNB de tous les États membres.

2. Aux fins du paragraphe 1, point c), du présent article, on entend par "plastique" un polymère au sens de l'article 3, point 5), du Règlement (CE) n° 1907/2006 du Parlement européen et du Conseil⁵, auquel des additifs ou d'autres substances peuvent avoir été ajoutés; les termes "déchets d'emballages" et "recyclage" s'entendent selon le sens qui leur est attribué à l'article 3, points 2) et 2ter), de la Directive 94/62/CE du Parlement européen et du Conseil⁶, respectivement, et tels qu'ils sont utilisés dans la Décision 2005/270/CE de la Commission⁷. Le poids des déchets d'emballages en plastique non recyclés est calculé comme la différence entre le poids des déchets d'emballages en plastique produits dans un État membre au cours d'une année donnée et le poids des déchets d'emballages en plastique recyclés au cours de cette même année, déterminé conformément à la Directive 94/62/CE. Les États membres suivants ont droit à une réduction annuelle forfaitaire, exprimée en prix courants, à appliquer à leur contribution respective au titre du paragraphe 1, point c), d'un montant de 22 000 000 euros pour la Bulgarie, de 32 187 600 euros pour la Tchéquie, de 4 000 000 euros pour l'Estonie, de 33 000 000 euros pour la Grèce, de 142 000 000 euros pour l'Espagne, de 13 000 000 euros pour la Croatie, de 184 048 000 euros pour l'Italie, de 3 000 000 euros pour Chypre, de 6 000 000 euros pour la Lettonie, de 9 000 000 euros pour la Lituanie, de 30 000 000 euros pour la Hongrie, de 1 415 900 euros pour Malte, de 117 000 000 euros pour la Pologne, de 31 322 000 euros pour le Portugal, de 60 000 000 euros pour la Roumanie, de 6 279 700 euros pour la Slovénie et de 17 000 000 euros pour la Slovaquie.

3. Aux fins du paragraphe 1, point d), le taux d'appel uniforme s'applique au RNB de chaque État membre. Le RNB visé au paragraphe 1, point d), fait référence au RNB annuel aux prix du marché, tel qu'il est déterminé

⁵ Règlement (CE) n° 1907/2006 du Parlement européen et du Conseil du 18 décembre 2006 concernant l'enregistrement, l'évaluation et l'autorisation des substances chimiques, ainsi que les restrictions applicables à ces substances (REACH), instituant une agence européenne des produits chimiques, modifiant la Directive 1999/45/CE et abrogeant le Règlement (CEE) n° 793/93 du Conseil et le Règlement (CE) n° 1488/94 de la Commission ainsi que la Directive 76/769/CEE du Conseil et les Directives 91/155/CEE, 93/67/CEE, 93/105/CE et 2000/21/CE de la Commission (JO L 396 du 30.12.2006, p. 1).

⁶ Directive 94/62/CE du Parlement européen et du Conseil du 20 décembre 1994 relative aux emballages et aux déchets d'emballages (JO L 365 du 31.12.1994, p. 10).

⁷ Décision 2005/270/CE de la Commission du 22 mars 2005 établissant les tableaux correspondant au système de bases de données conformément à la Directive 94/62/CE du Parlement européen et du Conseil relative aux emballages et aux déchets d'emballages (JO L 86 du 5.4.2005, p. 6). 15.12.2020 FR Journal officiel de l'Union européenne L 424/5.

begrotingsprocedure vast te stellen uniform afdrachtparcentage op de som van de bni's van alle lidstaten.

2. Voor de toepassing van lid 1, onder c), van dit artikel betekent "kunststof" een polymer in de zin van artikel 3, punt 5, van Verordening (EG) nr. 1907/2006 van het Europees Parlement en de Raad⁵ waaraan additieven of andere stoffen kunnen zijn toegevoegd; "verpakkingsafval" en "recycling" hebben de betekenis die aan die begrippen in respectievelijk punt 2 en punt 2ter van artikel 3 van Richtlijn 94/62/EG van het Europees Parlement en de Raad⁶ is toegekend, en als gebruikt in Besluit 2005/270/EG van de Commissie⁷. Het gewicht van niet-gerecycled kunststof verpakkingsafval wordt berekend als het verschil tussen het gewicht van het kunststof verpakkingsafval dat in een bepaald jaar in een lidstaat wordt gegenereerd en het gewicht van het in dat jaar gerecyclede kunststof kunststof verpakkingsafval, zoals bepaald op grond van Richtlijn 94/62/EG. De volgende lidstaten hebben recht op jaarlijkse forfaitaire verlagingen, uitgedrukt in lopende prijzen, van hun respectieve bijdragen uit hoofde van lid 1, onder c), ten belope van 22 miljoen euro voor Bulgarije, 32,1876 miljoen euro voor Tsjechië, 4 miljoen euro voor Estland, 33 miljoen euro voor Griekenland, 142 miljoen euro voor Spanje, 13 miljoen euro voor Kroatië, 184,0480 miljoen euro voor Italië, 3 miljoen euro voor Cyprus, 6 miljoen euro voor Letland, 9 miljoen euro voor Litouwen, 30 miljoen euro voor Hongarije, 1,4159 miljoen euro voor Malta, 117 miljoen euro voor Polen, 31,3220 miljoen euro voor Portugal, 60 miljoen euro voor Roemenië, 6,2797 miljoen euro voor Slovenië en 17 miljoen euro voor Slowakije.

3. Voor de toepassing van lid 1, onder d), is het uniforme afdrachtparcentage van toepassing op het bni van elke lidstaat. Onder bni in de zin van lid 1, onder d), wordt verstaan een jaarlijks bni, uitgedrukt in marktprijzen,

⁵ Verordening (EG) nr. 1907/2006 van het Europees Parlement en de Raad van 18 december 2006 inzake de registratie en beoordeling van en de autorisatie en beperkingen ten aanzien van chemische stoffen (REACH), tot oprichting van een Europees Agentschap voor chemische stoffen, houdende wijziging van Richtlijn 1999/45/EG en houdende intrekking van Verordening (EEG) nr. 793/93 van de Raad en Verordening (EG) nr. 1488/94 van de Commissie alsmede Richtlijn 76/769/EEG van de Raad en de Richtlijnen 91/155/EEG, 93/67/EEG, 93/105/EG en 2000/21/EG van de Commissie (PB L 396 van 30.12.2006, blz. 1).

⁶ Directive 94/62/EG van het Europees Parlement en de Raad van 20 december 1994 betreffende verpakking en verpakkingsafval (PB L 365 van 31.12.1994, blz. 10).

⁷ Beschikking 2005/270/EG van de Commissie van 22 maart 2005 tot vaststelling van de tabellen voor het databanksysteem overeenkomstig Richtlijn 94/62/EG van het Europees Parlement en de Raad betreffende verpakking en verpakkingsafval (PB L 86 van 5.4.2005, blz. 6). 15.12.2020 NL Publicatieblad van de Europese Unie L 424/5.

par la Commission en application du Règlement (UE) n° 549/2013.

4. Pour la période 2021-2027, les États membres suivants bénéficient d'une réduction brute de leur contribution annuelle fondée sur le RNB au titre du paragraphe 1, point d), d'un montant de 565 000 000 euros pour l'Autriche, de 377 000 000 euros pour le Danemark, de 3 671 000 000 euros pour l'Allemagne, de 1 921 000 000 euros pour les Pays-Bas et de 1 069 000 000 euros pour la Suède. Ces montants sont aux prix de 2020 et sont ajustés aux prix courants par l'application du déflateur du produit intérieur brut pour l'Union le plus récent exprimé en euros, tel qu'il est déterminé par la Commission, qui est disponible au moment de l'élaboration du projet de budget. Ces réductions brutes sont financées par l'ensemble des États membres.

5. Si, au début de l'exercice budgétaire, le budget de l'Union n'a pas été adopté, les taux d'appel précédents basés sur le RNB continuent de s'appliquer jusqu'à l'entrée en vigueur des nouveaux taux.

Article 3

Plafonds des ressources propres

1. Le montant total des ressources propres attribué à l'Union pour couvrir les crédits annuels pour paiements ne dépasse pas 1,40 % de la somme des RNB de tous les États membres.

2. Le montant total des crédits annuels pour engagements inscrit au budget de l'Union ne dépasse pas 1,46 % de la somme des RNB de tous les États membres.

3. Une relation ordonnée est maintenue entre crédits pour engagements et crédits pour paiements afin de garantir leur compatibilité et de permettre le respect du plafond fixé au paragraphe 1 dans les années suivantes.

4. Lorsque des modifications apportées au Règlement (UE) n° 549/2013 entraînent des changements substantiels dans le niveau du RNB, la Commission recalcule les plafonds énoncés aux paragraphes 1 et 2 temporairement relevés conformément à l'article 6 sur la base de la formule suivante:

$$x \% (y \%) \times \frac{RNB_{t-2} + RNB_{t-1} + RNB_t SEC actuel}{RNB_{t-2} + RNB_{t-1} + RNB_t SEC modifié}$$

où:

— "x %" est le plafond des ressources propres pour les crédits pour paiements,

zoals dat door de Commissie is meegeleid in toepassing van Verordening (EU) nr. 549/2013.

4. Voor de periode 2021-2027 genieten de volgende lidstaten een brutoverlaging van hun jaarlijkse bni-bijdragen uit hoofde van lid 1, onder d), ten belope van 565 miljoen euro voor Oostenrijk, 377 miljoen euro voor Denemarken, 3,671 miljard euro voor Duitsland, 1,921 miljard euro voor Nederland en 1,069 miljard euro voor Zweden. Die bedragen worden uitgedrukt in prijzen van 2020 en omgerekend in actuele prijzen door toepassing van de door de Commissie meegeleide, meest recente deflator voor het bruto binnenlands product voor de Unie uitgedrukt in euro die beschikbaar is wanneer de ontwerpbegroting wordt opgesteld. Die brutoverlagingen worden gefinancierd door alle lidstaten.

5. Indien de Uniebegroting bij het begin van het begrotingsjaar niet is vastgesteld, blijven de bestaande uniforme bniabdrachtpcentages van toepassing tot de inwerkingtreding van de nieuwe percentages.

Artikel 3

Maxima van de eigen middelen

1. Het totale bedrag van de aan de Unie ter dekking van de jaarlijkse betalingskredieten toegewezen eigen middelen is niet hoger dan 1,40 % van de som van de bni's van alle lidstaten.

2. De jaarlijks in de Uniebegroting opgevoerde vastleggingskredieten bedragen niet meer dan 1,46 % van de som van de bni's van alle lidstaten.

3. Er wordt een gepaste verhouding tussen vastleggingskredieten en betalingskredieten in acht genomen om ervoor te zorgen dat zij verenigbaar zijn en om in de volgende jaren de hand te kunnen houden aan het in lid 1 bepaalde maximum.

4. Indien wijzigingen in Verordening (EU) nr. 549/2013 significant veranderingen van het bni-peil meebrengt, berekent de Commissie de in de ledien 1 en 2 vastgelegde maxima opnieuw, zoals tijdelijk verhoogd overeenkomstig artikel 6, op basis van de volgende formule:

$$x \% (y \%) \times \frac{RNB_{t-2} + RNB_{t-1} + RNB_t SEC actuel}{RNB_{t-2} + RNB_{t-1} + RNB_t SEC modifié}$$

waarbij:

— "x %" het maximum van de eigen middelen voor betalingskredieten is;

- “y %” est le plafond des ressources propres pour les crédits pour engagements,
- “t” est la dernière année complète pour laquelle les données définies par le Règlement (UE) 2019/516 du Parlement européen et du Conseil⁸ sont disponibles,
- “SEC” est le système européen des comptes nationaux et régionaux dans l’Union.

Article 4

Utilisation des fonds empruntés sur les marchés des capitaux

L’Union n’utilise pas les fonds empruntés sur les marchés des capitaux pour le financement de dépenses opérationnelles.

Article 5

Moyens supplémentaires extraordinaires et temporaires pour faire face aux conséquences de la crise de la COVID-19

1. À la seule fin de faire face aux conséquences de la crise de la COVID-19 au moyen du règlement du Conseil établissant un instrument de l’Union européenne pour la relance et de la législation sectorielle qui y est visée:

a) la Commission est habilitée à emprunter des fonds sur les marchés des capitaux au nom de l’Union à hauteur d’un montant maximal de 750 000 000 000 euros aux prix de 2018. Les opérations d’emprunt sont effectuées en euros;

b) un montant maximal de 360 000 000 000 euros aux prix de 2018 des fonds empruntés peut être utilisé pour fournir des prêts et, par dérogation à l’article 4, un montant maximal de 390 000 000 000 euros aux prix de 2018 des fonds empruntés peut être utilisé pour des dépenses. Le montant visé au point a) du premier alinéa est ajusté sur la base d’un déflateur fixe de 2 % par an. La Commission communique chaque année le montant ajusté au Parlement européen et au Conseil. La Commission gère l’emprunt visé au premier alinéa, point a), de manière à ce qu’aucun nouvel emprunt net n’intervienne après 2026.

⁸ Règlement (UE) 2019/516 du Parlement européen et du Conseil du 19 mars 2019 relatif à l’harmonisation du revenu national brut aux prix du marché, et abrogeant la Directive 89/130/CEE, Euratom du Conseil et le Règlement (CE, Euratom) n° 1287/2003 du Conseil (Règlement RNB) (JO L 91 du 29.3.2019, p. 19).

— “y %” het maximum van de eigen middelen voor vastleggingskredieten is;

— “t” het laatste volledige jaar is waarvoor de bij Verordening (EU) 2019/516 van het Europees Parlement en de Raad⁸ vastgestelde gegevens beschikbaar zijn;

— “ESR” het Europees systeem van nationale en regionale rekeningen in de Unie is.

Artikel 4

Gebruik van op kapitaalmarkten geleende middelen

De Unie gebruikt op kapitaalmarkten geleende middelen niet voor de financiering van beleidsuitgaven.

Artikel 5

Buitengewone en tijdelijke aanvullende middelen ter bestrijding van de gevolgen van de COVID-19-crisis

1. Uitsluitend met het oog op het aanpakken van de gevolgen van de COVID-19-crisis door middel van de verordening van de Raad tot vaststelling van een herstelinstrument van de Europese Unie en de daarin genoemde sectorale wetgeving:

a) wordt de Commissie gemachtigd om namens de Unie middelen op kapitaalmarkten maximaal 750 miljard euro in prijzen van 2018 te lenen. De transacties tot het opnemen van leningen worden uitgevoerd in euro;

b) maximaal 360 miljard euro in prijzen van 2018 van de geleende middelen mogen worden gebruikt voor het verstrekken van leningen en, in afwijking van artikel 4, maximaal 390 miljard euro in prijzen van 2018 van de geleende middelen mag worden gebruikt voor uitgaven. Het in de eerste alinea, onder a), bedoelde bedrag wordt aangepast op basis van een vaste deflator van 2 % per jaar. De Commissie stelt het Europees Parlement en de Raad jaarlijks in kennis van het aangepaste bedrag. De Commissie beheert de in eerste alinea, onder a), bedoelde opname van leningen op zodanige wijze dat na 2026 geen nieuwe netto opname van leningen plaatsvindt.

⁸ Verordening (EU) 2019/516 van het Europees Parlement en de Raad van 19 maart 2019 betreffende de harmonisatie van het bruto nationaal inkomen tegen marktprijzen en tot intrekking van Richtlijn 89/130/EEG, Euratom van de Raad en Verordening (EG, Euratom) nr. 1287/2003 van de Raad (bni-verordening) (PB L 91 van 29.3.2019, blz. 19).

2. Le remboursement du principal des fonds empruntés pour être utilisés pour les dépenses visés au premier alinéa, point b), du présent article, ainsi que les intérêts exigibles correspondants, sont à la charge du budget de l'Union. Les engagements budgétaires peuvent être fractionnés sur plusieurs exercices en tranches annuelles, conformément à l'article 112, paragraphe 2, du Règlement (UE, Euratom) 2018/1046 du Parlement européen et du Conseil⁹. Le remboursement des fonds visés au premier alinéa, point a), du présent article est programmé, conformément au principe de bonne gestion financière, de manière à garantir la réduction constante et prévisible des engagements. Les remboursements du principal des fonds commencent avant la fin de la période couverte par le CFP 2021-2027, avec un montant minimal, dans la mesure où les montants non utilisés pour le paiement des intérêts dus au titre de l'emprunt visé au paragraphe 1, premier alinéa, point a), du présent article, le permettent, dans le respect de la procédure prévue à l'article 314 du TFUE. Tous les engagements résultant de l'habilitation exceptionnelle et temporaire de la Commission à emprunter des fonds visée au paragraphe 1 du présent article sont intégralement remboursés au plus tard le 31 décembre 2058. Les montants dus par l'Union au cours d'une année donnée pour le remboursement du principal des fonds visés au premier alinéa du présent paragraphe ne dépassent pas 7,5 % du montant maximal à utiliser pour des dépenses visé au paragraphe 1, premier alinéa, point b).

3. La Commission prend les dispositions nécessaires aux fins de la gestion des opérations d'emprunt. La Commission informe régulièrement et de manière exhaustive le Parlement européen et le Conseil sur tous les aspects de sa stratégie de gestion de la dette. La Commission établit un calendrier des émissions précisant les dates et les volumes d'émission prévus pour l'année à venir, ainsi qu'un plan indiquant les remboursements de principal et les paiements d'intérêts prévus, et le communique au Parlement européen et au Conseil. La Commission actualise ce calendrier régulièrement.

Article 6

Relèvement extraordinaire et temporaire des plafonds des ressources propres en vue de l'attribution des ressources nécessaires pour faire face aux conséquences de la crise de la COVID-19

⁹ Règlement (UE, Euratom) 2018/1046 du Parlement européen et du Conseil du 18 juillet 2018 relatif aux règles financières applicables au budget général de l'Union, modifiant les Règlements (UE) n° 1296/2013, (UE) n° 1301/2013, (UE) n° 1303/2013, (UE) n° 1304/2013, (UE) n° 1309/2013, (UE) n° 1316/2013, (UE) n° 223/2014, (UE) n° 283/2014 et la Décision n° 541/2014/UE, et abrogeant le Règlement (UE, Euratom) n° 966/2012 (JO L 193 du 30.7.2018, p. 1). L 424/6 FR Journal officiel de l'Union européenne 15.12.2020.

2. De terugbetaling van de hoofdsom van de geleende voor de in lid 1, eerste alinea, onder b), van dit artikel bedoelde uitgaven te gebruiken middelen en de daarmee samenhangende verschuldigde rente komen ten laste van de Uniebegroting. Overeenkomstig artikel 112, lid 2, van Verordening (EU, Euratom) 2018/1046 van het Europees Parlement en de Raad⁹ mag de vastlegging in de begroting in verscheidene jaartranches worden verdeeld. De terugbetaling van de in de lid 1, eerste alinea, onder a), van dit artikel bedoelde middelen geschiedt overeenkomstig het beginsel van goed financieel beheer, volgens een schema dat waarborgt dat de verplichtingen gestaag en voorspelbaar verminderen. Met de terugbetaling van de hoofdsom van de middelen wordt vóór het einde van de MFK-periode 2021-2027 begonnen, met een minimumbedrag, voor zover bedragen die niet voor uit hoofde van de in lid 1 van dit artikel bedoelde leningen verschuldigde rentebetalingen zijn gebruikt, het toelaten, met inachtneming van de in artikel 314 VWEU bepaalde procedure. Alle verplichtingen als gevolg van de uitzonderlijke en tijdelijke machtiging van de Commissie om in lid 1 van dit artikel bedoelde leningen op te nemen worden uiterlijk op 31 december 2058 volledig terugbetaald. De door de Unie in een gegeven jaar verschuldigde bedragen voor de terugbetaling van de hoofdsom van de in de eerste alinea van dit lid bedoelde middelen belopen niet meer dan 7,5 % van het in lid 1, eerste alinea, onder b), bedoelde maximumbedrag dat voor uitgaven moet worden gebruikt.

3. De Commissie treft de noodzakelijke regelingen voor het beheer van de transacties tot het opnemen van leningen. De Commissie informeert het Europees Parlement en de Raad regelmatig en uitgebreid over alle aspecten van haar strategie voor schuldbheer. De Commissie stelt een tijdschema voor de uitgifte vast met de verwachte uitgiftedata en -volumes voor het komende jaar, en een plan met de verwachte aflossingen van de hoofdsom en rentebetalingen, en deelt het aan het Europees Parlement en de Raad mee. De Commissie actualiseert dat tijdschema regelmatig.

Artikel 6

Buitengewone en tijdelijke verhoging van de maxima van de eigen middelen ten behoeve van de toewijzing van de voor de bestrijding van de gevolgen van de COVID-19-crisis benodigde middelen

⁹ Verordening (EU, Euratom) 2018/1046 van het Europees Parlement en de Raad van 18 juli 2018 tot vaststelling van de financiële regels van toepassing op de algemene begroting van de Unie, tot wijziging van Verordeningen (EU) nr. 1296/2013, (EU) nr. 1301/2013, (EU) nr. 1303/2013, (EU) nr. 1304/2013, (EU) nr. 1309/2013, (EU) nr. 1316/2013, (EU) nr. 223/2014, (EU) nr. 283/2014 en Besluit nr. 541/2014/EU en tot intrekking van Verordening (EU, Euratom) nr. 966/2012 (PB L 193 van 30.7.2018, blz. 1). L 424/6 NL Publicatieblad van de Europese Unie 15.12.2020.

Les plafonds mentionnés à l'article 3, paragraphes 1 et 2, sont temporairement relevés de 0,6 point de pourcentage chacun à la seule fin de couvrir l'ensemble des engagements de l'Union résultant des emprunts visés à l'article 5 jusqu'à ce que ces engagements aient cessé d'exister, et au plus tard le 31 décembre 2058. Le relèvement des plafonds des ressources propres ne sert à couvrir aucun autre engagement de l'Union.

Article 7

Principe d'universalité

Les recettes visées à l'article 2 sont utilisées indistinctement pour financer toutes les dépenses inscrites au budget annuel de l'Union.

Article 8

Report de l'excédent

Tout excédent éventuel des recettes de l'Union sur l'ensemble des dépenses effectives au cours d'un exercice est reporté à l'exercice suivant.

Article 9

Perception des ressources propres et mise à disposition de celles-ci à la Commission 1. Les ressources propres visées à l'article 2, paragraphe 1, point a), sont perçues par les États membres conformément aux dispositions législatives, réglementaires et administratives nationales. Les États membres adaptent, le cas échéant, ces dispositions aux exigences des règles de l'Union. La Commission procède à un examen des dispositions nationales applicables qui lui sont communiquées par les États membres, notifie aux États membres les adaptations qu'elle juge nécessaires pour assurer la conformité desdites dispositions avec les règles de l'Union et, au besoin, fait rapport au Parlement européen et au Conseil.

2. Les États membres retiennent, à titre de 25 % des montants visés à l'article 2, paragraphe 1, point a).

3. Les États membres mettent les ressources propres prévues à l'article 2, paragraphe 1, de la présente Décision à la disposition de la Commission, conformément aux règlements adoptés en vertu de l'article 322, paragraphe 2, du TFUE.

De in artikel 3, leden 1 en 2, vastgestelde maxima worden elk tijdelijk verhoogd met 0,6 procentpunt met als enig doel alle verplichtingen van de Unie die voortvloeien uit haar in artikel 5 bedoelde leningen, te dekken totdat al deze verplichtingen zijn vervallen, en uiterlijk tot en met 31 december 2058. De verhoogde maxima van de eigen middelen mogen niet worden gebruikt ter dekking van andere verplichtingen van de Unie.

Artikel 7

Universaliteitsbeginsel

De in artikel 2 bedoelde ontvangsten worden zonder onderscheid gebruikt voor de financiering van alle uitgaven die in de jaarlijkse begroting van de Unie zijn opgenomen.

Artikel 8

Overdracht van het overschot

Het eventuele overschot van de ontvangsten van de Unie ten opzichte van de totale werkelijke uitgaven gedurende een begrotingsjaar wordt naar het volgende begrotingsjaar overgedragen.

Artikel 9

Inning van de eigen middelen en terbeschikkingstelling ervan aan de Commissie 1. De in artikel 2, lid 1, onder a), bedoelde eigen middelen worden door de lidstaten geïnd overeenkomstig de nationale wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen. De lidstaten passen die bepalingen waar nodig aan opdat zij aan de Unievoorschriften voldoen. De Commissie onderzoekt de desbetreffende nationale bepalingen waarvan de lidstaten haar in kennis stellen, deelt de lidstaten de aanpassingen mee die zij noodzakelijk acht om deze bepalingen in overeenstemming te brengen met de Unievoorschriften, en brengt zo nodig verslag uit aan het Europees Parlement en de Raad.

2. De lidstaten houden 25 % van de in artikel 2, lid 1, onder a), bedoelde bedragen in als inningskosten.

3. De lidstaten stellen de in artikel 2, lid 1, van dit Besluit bedoelde eigen middelen ter beschikking van de Commissie, in overeenstemming met verordeningen die op grond van artikel 322, lid 2, VWEU worden vastgesteld.

4. Sans préjudice de l'article 14, paragraphe 2, du Règlement (UE, Euratom) n° 609/2014 du Conseil¹⁰ (10), si les crédits autorisés inscrits au budget de l'Union ne sont pas suffisants pour permettre à l'Union de se conformer à ses obligations découlant de l'emprunt visé à l'article 5 de la présente Décision et que la Commission ne peut générer les liquidités nécessaires en recourant en temps utile à d'autres mesures prévues dans les dispositions financières applicables audit emprunt pour assurer le respect des obligations de l'Union, y compris par une gestion de trésorerie active et, au besoin, le recours à un financement à court terme sur les marchés des capitaux dans le respect des conditions et des limites énoncées à l'article 5, paragraphe 1, premier alinéa, point a), et à l'article 5, paragraphe 2, de la présente Décision, les États membres, en dernier recours pour la Commission, mettent à la disposition de la Commission les ressources nécessaires à cette fin. En pareils cas, les paragraphes 5 à 9 du présent article s'appliquent par dérogation à l'article 14, paragraphe 3, et à l'article 14, paragraphe 4, premier alinéa, du Règlement (UE, Euratom) n° 609/2014.

5. Sous réserve de l'article 14, paragraphe 4, deuxième alinéa, du Règlement (UE, Euratom) n° 609/2014, la Commission peut appeler les États membres à fournir, à titre provisoire, la différence entre les avoirs globaux et les besoins de trésorerie, proportionnellement ("au prorata") à la prévision des recettes du budget en provenance de chacun d'eux. La Commission informe les États membres de ces appels suffisamment à l'avance. La Commission établira un dialogue structuré avec les services nationaux de gestion de la dette et les trésors publics nationaux en ce qui concerne ses calendriers d'émission et de remboursement. Si un État membre n'honore pas à temps un appel, en tout ou partie, ou s'il informe la Commission qu'il ne sera pas en mesure d'honorer un appel, afin de couvrir la part correspondant à l'État membre concerné, la Commission a provisoirement le droit d'effectuer des appels supplémentaires auprès des autres États membres. Ces appels sont effectués au prorata des recettes du budget prévues en provenance de chacun des autres États membres. L'État membre qui n'a pas honoré un appel reste tenu de l'honorer.

6. Le montant annuel total maximal de ressources en liquidités qui peut être demandé à un État membre

¹⁰ Règlement (UE, Euratom) n° 609/2014 du Conseil du 26 mai 2014 relatif aux modalités et à la procédure de mise à disposition des ressources propres traditionnelles, de la ressource propre fondée sur la TVA et de la ressource propre fondée sur le RNB et aux mesures visant à faire face aux besoins de trésorerie (JO L 168 du 7.6.2014, p. 39). 15.12.2020 FR Journal officiel de l'Union européenne L 424/7.

4. Onverminderd artikel 14, lid 2, van Verordening (EU, Euratom) nr. 609/2014 van de Raad¹⁰ geldt dat, als de in de Uniebegroting opgenomen toegestane kredieten voor de Unie niet toereikend zijn om te voldoen aan haar verplichtingen die voortvloeien uit het opnemen van leningen zoals bedoeld in artikel 5 van dit Besluit, en de Commissie de nodige liquiditeit niet kan genereren door andere maatregelen die in de op die leningen toepasselijke financiële regelingen zijn opgenomen, op tijd te activeren om de naleving van de verplichtingen van de Unie te garanderen, inclusief door actief liquiditeitsbeheer en, indien nodig, door een beroep te doen op kortetermijnfinanciering op kapitaalmarkten conform de in artikel 5, lid 1, eerste alinea, onder a), en artikel 5, lid 2, vastgelegde voorwaarden en beperkingen, de lidstaten de Commissie, als laatste redmiddel, daartoe de nodige middelen ter beschikking stellen. In die alinea, onder a), en artikel 5, lid 2, vastgelegde voorwaarden en beperkingen, de lidstaten de Commissie, als laatste redmiddel, daartoe de nodige middelen ter beschikking stellen. In die gevallen zijn, in afwijking van artikel 14, lid 3, en van artikel 14, lid 4, eerste alinea, van Verordening (EU, Euratom) nr. 609/2014, ledien 5 tot en met 9, van dit artikel van toepassing.

5. Behoudens artikel 14, lid 4, tweede alinea, van Verordening (EU, Euratom) nr. 609/2014 kan de Commissie de idstaten verzoeken om, naar evenredigheid ("pro rata") van de geraamde begrotingsontvangsten van elk van hen, voorlopig het verschil tussen de totale activa en de behoeften aan kasmiddelen bij te passen. De Commissie kondigt dergelijke verzoeken ruim van tevoren aan de lidstaten aan. De Commissie zal met de nationale bureaus voor schuldbeheer en de nationale schatkisten een gestructureerde dialoog aangaan over de uitgifte en de terugbetalingsschema's. Indien een lidstaat een verzoek niet tijdig volledig of gedeeltelijk inwilligt of de lidstaat de Commissie ervan in kennis stelt dat hij daaraan geen gevolg zal kunnen geven, heeft de Commissie voorlopig het recht om ter dekking van het deel van de betrokken lidstaat, aanvullende verzoeken te doen bij andere lidstaten. Dergelijke verzoeken zijn *pro rata* naar de geraamde begrotingsontvangsten van elk van de andere lidstaten. De lidstaat die een verzoek niet inwilligt, blijft gehouden tot inwilliging ervan.

6. Het maximale totale jaarlijkse bedrag aan kasmiddelen dat uit hoofde van lid 5 van een lidstaat kan worden

¹⁰ Verordening (EU, Euratom) nr. 609/2014 van de Raad van 26 mei 2014 betreffende de regels en procedures voor de terbeschikkingstelling van de traditionele eigen middelen, de btw- en de bni-middelen, en betreffende de maatregelen om in de behoefte aan kasmiddelen te voorzien (PB L 168 van 7.6.2014, blz. 39). 15.12.2020 NL Publicatieblad van de Europese Unie L 424/7.

en vertu du paragraphe 5 est en toutes circonstances limité à sa part relative fondée sur le RNB dans le relèvement extraordinaire et temporaire du plafond des ressources propres visé à l'article 6. À cette fin, la part relative fondée sur le RNB est calculée comme étant la part dans le RNB total de l'Union, telle qu'elle ressort de la colonne correspondante dans la partie "recettes" du dernier budget annuel de l'Union adopté.

7. Toute fourniture de ressources en liquidités en vertu des paragraphes 5 et 6 est compensée sans retard conformément au cadre juridique applicable au budget de l'Union.

8. Les dépenses couvertes par les montants des ressources en liquidités provisoirement fournies par les États membres conformément au paragraphe 5 sont inscrites sans retard au budget de l'Union afin de garantir que les recettes correspondantes sont prises en compte le plus tôt possible aux fins de l'inscription des ressources propres au crédit des comptes par les États membres conformément aux dispositions pertinentes du Règlement (UE, Euratom) n° 609/2014.

9. Sur une base annuelle, l'application du paragraphe 5 ne conduit pas à effectuer des appels de ressources en trésorerie pour un montant dépassant les plafonds des ressources propres visés à l'article 3, relevés conformément à l'article 6.

Article 10

Mesures d'exécution

Le Conseil fixe les mesures d'exécution conformément à la procédure visée à l'article 311, quatrième alinéa, du TFUE en ce qui concerne les éléments suivants du système des ressources propres de l'Union:

a) la procédure de calcul et de budgétisation du solde budgétaire annuel, conformément à l'article 8;

b) les dispositions et modalités nécessaires au contrôle et à la surveillance de la perception des ressources propres visées à l'article 2, paragraphe 1, et des obligations applicables en matière d'information.

Article 11

Dispositions finales et transitoires

1. Sous réserve du paragraphe 2, la Décision 2014/335/UE, Euratom est abrogée. Toute

gevraagd, wordt in elk geval beperkt tot zijn relatieve aandeel op basis van het bni in de buitengewone en tijdelijke verhoging van het maximum van de eigen middelen als bedoeld in artikel 6. Daartoe wordt het relatieve aandeel op basis van het bni berekend als het aandeel in het totale bni van de Unie, zoals dat voortvloeit uit de overeenkomstige kolom in het deel "ontvangsten" van de laatst vastgestelde jaarlijkse begroting van de Unie.

7. Elke verstrekking van kasmiddelen op grond van de ledens 5 en 6 wordt onverwijd gecompenseerd in overeenstemming met het toepasselijke juridisch kader voor de Uniebegroting.

8. De uitgaven die met de overeenkomstig lid 5 voorlopig opgenomen kasmiddelen worden gedekt, worden onverwijd in de Uniebegroting opgenomen om ervoor te zorgen dat de desbetreffende ontvangsten zo spoedig mogelijk in aanmerking worden genomen opdat de eigen middelen door de lidstaten op het credit van rekeningen worden geboekt overeenkomstig de toepasselijke bepalingen van Verordening (EU, Euratom) nr. 609/2014.

9. De toepassing van lid 5 mag er niet toe leiden toe dat jaarlijks kasmiddelen worden gevraagd die de in artikel 3 bedoelde maxima van de eigen middelen overschrijden, zoals verhoogd overeenkomstig artikel 6.

Artikel 10

Uitvoeringsmaatregelen

De Raad stelt, overeenkomstig de procedure van artikel 311, vierde alinea, VWEU, uitvoeringsmaatregelen vast ten aanzien van de volgende elementen van het stelsel van eigen middelen van de Unie:

a) de procedure voor de berekening en budgettering van het saldo van de jaarlijkse begroting als bedoeld in artikel 8;

b) de voorschriften en regelingen welke noodzakelijk zijn voor de controle en het toezicht op de inning van de in artikel 2, lid 1, bedoelde eigen middelen en eventuele relevante rapportagevereisten.

Artikel 11

Overgangs- en slotbepalingen

1. Behoudens het bepaalde in lid 2, wordt Besluit 2014/335/EU, Euratom ingetrokken. Verwijzingen naar

référence à la Décision 70/243/CECA, CEE, Euratom du Conseil¹¹, à la Décision 85/257/CEE, Euratom du Conseil¹², à la Décision 88/376/CEE, Euratom du Conseil¹³, à la Décision 94/728/CE, Euratom du Conseil¹⁴, à la Décision 2000/597/CE, Euratom du Conseil¹⁵, à la Décision 2007/436/CE, Euratom du Conseil¹⁶ ou à la Décision 2014/335/UE, Euratom du Conseil s'entend comme faite à la présente Décision; les références à la Décision abrogée sont à lire selon le tableau de correspondance figurant en annexe.

2. Les articles 2, 4 et 5 de la Décision 94/728/CE, Euratom, les articles 2, 4 et 5 de la Décision 2000/597/CE, Euratom, les articles 2, 4 et 5 de la Décision 2007/436/CE, Euratom et les articles 2, 4 et 5 de la Décision 2014/335/UE, Euratom restent applicables aux calculs et aux ajustements des recettes provenant de l'application du taux d'appel à l'assiette de la TVA déterminée de manière uniforme et limitée à un taux compris entre 50 % et 55 % du PNB ou du RNB de chaque État membre, selon l'année considérée, ainsi qu'au calcul de la correction des déséquilibres budgétaires accordée au Royaume Uni pour les années 1995 à 2020 et au calcul du financement des corrections accordées au Royaume-Uni par les autres États membres.

3. Les États membres continuent de retenir, à titre de frais de perception, 10 % des montants visés à l'article 2, paragraphe 1, point a), qui auraient dû être mis à disposition avant le 28 février 2001 par les États membres, conformément aux règles de l'Union applicables.

4. Les États membres continuent de retenir, à titre de frais de perception, 25 % des montants visés à l'article 2, paragraphe 1, point a), qui auraient dû être mis à disposition par les États membres entre le 1^{er} mars 2001 et le 28 février 2014, conformément aux règles de l'Union applicables.

¹¹ Décision 70/243/CECA, CEE, Euratom du 21 avril 1970 relative au remplacement des contributions financières des États membres par des ressources propres aux Communautés (JO L 94 du 28.4.1970, p. 19).

¹² Décision 85/257/CEE, Euratom du Conseil du 7 mai 1985 relative au système des ressources propres des Communautés (JO L 128 du 14.5.1985, p. 15).

¹³ Décision 88/376/CEE, Euratom du Conseil du 24 juin 1988 relative au système des ressources propres des Communautés (JO L 185 du 15.7.1988, p. 24).

¹⁴ Décision 94/728/CE, Euratom du Conseil du 31 octobre 1994 relative au système des ressources propres des Communautés européennes (JO L 293 du 12.11.1994, p. 9).

¹⁵ Décision 2000/597/CE, Euratom du Conseil du 29 septembre 2000 relative au système des ressources propres des Communautés européennes (JO L 253 du 7.10.2000, p. 42).

¹⁶ Décision 2007/436/CE, Euratom du Conseil du 7 juin 2007 relative au système des ressources propres des Communautés européennes (JO L 163 du 23.6.2007, p. 17). L 424/8 FR Journal officiel de l'Union européenne 15.12.2020.

Besluit 70/243/EGKS, EEG, Euratom van de Raad¹¹, Besluit 85/257/EEG, Euratom van de Raad¹², Besluit 88/376/EEG, Euratom van de Raad¹³, Besluit 94/728/EG, Euratom van de Raad¹⁴, Besluit 2000/597/EG, Euratom van de Raad¹⁵, Besluit 2007/436/EG, Euratom van de Raad¹⁶ of Besluit 2014/335/EU, Euratom worden beschouwd als verwijzingen naar het onderhavige Besluit; verwijzingen naar het ingetrokken Besluit worden gelezen volgens de in de bijlage bij dit Besluit opgenomen concordantietabel.

2. De artikelen 2, 4 en 5 van Besluit 94/728/EG, Euratom, de artikelen 2, 4 en 5 van Besluit 2000/597/EG, Euratom, de artikelen 2, 4 en 5 van Besluit 2007/436/EG, Euratom en de artikelen 2, 4 en 5 van Besluit 2014/335/EU blijven van toepassing op de berekening en de aanpassing van de ontvangsten die voortvloeien uit de toepassing van een afdrachtpartagepercentage op de btw-grondslag die op uniforme wijze is vastgesteld en beperkt tot 50 % à 55 % van het bnp of bni van elke lidstaat, al naargelang het jaar, op de berekening van de correctie voor begrotingsonevenwichtigheden ten behoeve van het Verenigd Koninkrijk voor de jaren 1995 tot en met 2020 en op de berekening van de financiering door andere lidstaten van de correcties ten behoeve van het Verenigd Koninkrijk.

3. Op de in artikel 2, lid 1, punt a), bedoelde bedragen die vóór 28 februari 2001 door de lidstaten beschikbaar hadden moeten worden gesteld overeenkomstig de geldende Unievoorschriften, wordt door de lidstaten 10 % als inningskosten ingehouden.

4. Op de in artikel 2, lid 1, onder a), bedoelde bedragen die tussen 1 maart 2001 en 28 februari 2014 door de lidstaten beschikbaar hadden moeten worden gesteld overeenkomstig de geldende Unievoorschriften, wordt door de lidstaten 25 % als inningskosten ingehouden.

¹¹ Besluit 70/243/EGKS, EEG, Euratom van de Raad van 21 april 1970 betreffende de vervanging van de financiële bijdragen van de lidstaten door eigen middelen van de Gemeenschappen (PB L 94 van 28.4.1970, blz. 19).

¹² Besluit 85/257/EEG, Euratom van de Raad van 7 mei 1985 betreffende het stelsel van eigen middelen van de Gemeenschappen (PB L 128 van 14.5.1985, blz. 15).

¹³ Besluit 88/376/EEG, Euratom van de Raad van 24 juni 1988 betreffende het stelsel van eigen middelen van de Gemeenschappen (PB L 185 van 15.7.1988, blz. 24).

¹⁴ Besluit 94/728/EG, Euratom van de Raad van 31 oktober 1994 betreffende het stelsel van eigen middelen van de Europese Gemeenschappen (PB L 293 van 12.11.1994, blz. 9).

¹⁵ Besluit 2000/597/EG, Euratom van de Raad van 29 september 2000 betreffende het stelsel van eigen middelen van de Europese Gemeenschappen (PB L 253 van 7.10.2000, blz. 42).

¹⁶ Besluit 2007/436/EG, Euratom van de Raad van 7 juni 2007 betreffende het stelsel van eigen middelen van de Europese Gemeenschappen (PB L 163 van 23.6.2007, blz. 17). L 424/8 NL Publicatieblad van de Europese Unie 15.12.2020.

5. Les États membres continuent de retenir, à titre de frais de perception, 20 % des montants visés à l'article 2, paragraphe 1, point a), qui auraient dû être mis à disposition par les États membres entre le 1^{er} mars 2014 et le 28 février 2021, conformément aux règles de l'Union applicables.

6. Aux fins de l'application de la présente Décision, tous les montants sont exprimés en euros.

Article 12

Entrée en vigueur

Le secrétaire général du Conseil notifie la présente Décision aux États membres. Les États membres notifient sans tarder au secrétaire général du Conseil l'accomplissement des procédures requises par leurs règles constitutionnelles respectives pour l'adoption de la présente Décision. La présente Décision entre en vigueur le premier jour du premier mois suivant la réception de la dernière des notifications visées au deuxième alinéa. Elle est applicable à partir du 1^{er} janvier 2021.

Article 13

Destinataires

Les États membres sont destinataires de la présente Décision.

Fait à Bruxelles, le 14 décembre 2020.

5. Op de in artikel 2, lid 1, onder a), bedoelde bedragen die tussen 1 maart 2014 en 28 februari 2021 door de lidstaten beschikbaar hadden moeten worden gesteld overeenkomstig de geldende Unievoorschriften, wordt door de lidstaten 20 % als inningskosten ingehouden.

6. Voor de toepassing van dit Besluit dienen alle bedragen worden uitgedrukt in euro.

Artikel 12

Inwerkingtreding

Het secretariaat-generaal van de Raad deelt dit Besluit aan de lidstaten mee. De lidstaten stellen de secretaris-generaal van de Raad onverwijd in kennis van de voltooiing van de volgens hun grondwettelijke bepalingen voor de aanneming van dit Besluit vereiste procedures. Dit Besluit treedt in werking op de eerste dag van de eerste maand na de ontvangst van de laatste van de in de tweede alinea bedoelde kennisgevingen. Het is van toepassing met ingang van 1 januari 2021.

Artikel 13

Geadresseerden

Dit Besluit is gericht tot de lidstaten.

Gedaan te Brussel, 14 december 2020.

Annexe – TABLEAU DE CORRESPONDANCE

Décision 2014/335/UE, Présente Décision
Euratom

Article 1 ^{er}	Article 1 ^{er}
Article 2, paragraphe 1, point a)	Article 2, paragraphe 1, point a)
Article 2, paragraphe 1, point b)	Article 2, paragraphe 1, point b)
-	Article 2, paragraphe 1, point c)
Article 2, paragraphe 1, point c)	Article 2, paragraphe 1, point d)
Article 2, paragraphe 2	-
-	Article 2, paragraphe 2
Article 2, paragraphe 3	Article 9, paragraphe 2
Article 2, paragraphe 4	Article 2, paragraphe 1, point b)
Article 2, paragraphe 5	Article 2, paragraphe 3, 1 ^{er} alinéa, et article 2, paragraphe 4
Article 2, paragraphe 6	Article 2, paragraphe 5
Article 2, paragraphe 7	Article 2, paragraphe 3, 2 ^e alinéa, et article 3, paragraphe 4
Article 3, paragraphe 1	Article 3, paragraphe 1
Article 3, paragraphe 2	Article 3, paragraphes 2 et 3
Article 3, paragraphe 3	-
Article 3, paragraphe 4	Article 3, paragraphe 4
Article 4	-
-	Article 4
Article 5	-
-	Article 5
-	Article 6
Article 6	Article 7
Article 7	Article 8
Article 8, paragraphe 1	Article 9, paragraphe 1
Article 8, paragraphe 2	Article 9, paragraphe 3
-	Article 9, paragraphes 4 à 9
Article 9	Article 10
Article 10, paragraphe 1	Article 11, paragraphe 1
Article 10, paragraphe 2	Article 11, paragraphe 2
Article 10, paragraphe 3	Article 11, paragraphe 3
Article 10, paragraphe 3, 2ème alinéa	Article 11, paragraphe 4
-	Article 11, paragraphe 5
Article 10, paragraphe 4	Article 11, paragraphe 6
Article 11	Article 12
Article 12	-
-	Article 13

Bijlage – CONCORDANTIETABEL

Besluit 2014/335/EU	Dit Besluit
Artikel 1	Artikel 1
Artikel 2, lid 1, onder a)	Artikel 2, lid 1, onder a)
Artikel 2, lid 1, onder b)	Artikel 2, lid 1, onder b)
-	Artikel 2, lid 1, onder c)
Artikel 2, lid 1, onder c)	Artikel 2, lid 1, onder d)
Artikel 2, lid 2	-
-	Artikel 2, lid 2
Artikel 2, lid 3	Artikel 9, lid 2
Artikel 2, lid 4	Artikel 2, lid 1, onder b)
Artikel 2, lid 5	Artikel 2, lid 3, eerste alinea, en artikel 2, lid 4
Artikel 2, lid 6	Artikel 2, lid 5
Artikel 2, lid 7	Artikel 2, lid 3, tweede alinea, en artikel 3, lid 4
Artikel 3, lid 1	Artikel 3, lid 1
Artikel 3, lid 2	Artikel 3, leden 2 en 3
Artikel 3, lid 3	-
Artikel 3, lid 4	Artikel 3, lid 4
Artikel 4	-
-	Artikel 4
Artikel 5	-
-	Artikel 5
-	Artikel 6
Artikel 6	Artikel 7
Artikel 7	Artikel 8
Artikel 8, lid 1	Artikel 9, lid 1
Artikel 8, lid 2	Artikel 9, lid 3
-	Artikel 9, leden 4 tot en met 9
Artikel 9	Artikel 10
Artikel 10, lid 1	Artikel 11, lid 1
Artikel 10, lid 2	Artikel 11, lid 2
Artikel 10, lid 3	Artikel 11, lid 3
Artikel 10, lid 3, tweede zin	Artikel 11, lid 4
-	Artikel 11, lid 5
Artikel 10, lid 4	Artikel 11, lid 6
Artikel 11	Artikel 12
Artikel 12	-
-	Artikel 13